

easYgen-3000 Series Genset Control





Operation

Software Version: 1.15xx

Part Numbers: 8440-1922 / 8440-1923 / 8440-1924 / 8440-1925

8440-1930 / 8440-1931 / 8440-1932 / 8440-1933





WARNING

Read this entire manual and all other publications pertaining to the work to be performed before installing, operating, or servicing this equipment. Practice all plant and safety instructions and precautions. Failure to follow instructions can cause personal injury and/or property damage.

The engine, turbine, or other type of prime mover should be equipped with an overspeed (overtemperature, or overpressure, where applicable) shutdown device(s), that operates totally independently of the prime mover control device(s) to protect against runaway or damage to the engine, turbine, or other type of prime mover with possible personal injury or loss of life should the mechanical-hydraulic governor(s) or electric control(s), the actuator(s), fuel control(s), the driving mechanism(s), the linkage(s), or the controlled device(s) fail.

Any unauthorized modifications to or use of this equipment outside its specified mechanical, electrical, or other operating limits may cause personal injury and/or property damage, including damage to the equipment. Any such unauthorized modifications: (i) constitute "misuse" and/or "negligence" within the meaning of the product warranty thereby excluding warranty coverage for any resulting damage, and (ii) invalidate product certifications or listings.



CAUTION

To prevent damage to a control system that uses an alternator or battery-charging device, make sure the charging device is turned off before disconnecting the battery from the system.

Electronic controls contain static-sensitive parts. Observe the following precautions to prevent damage to these parts.

- Discharge body static before handling the control (with power to the control turned off, contact a
 grounded surface and maintain contact while handling the control).
- Avoid all plastic, vinyl, and Styrofoam (except antistatic versions) around printed circuit boards.
- Do not touch the components or conductors on a printed circuit board with your hands or with conductive devices.



OUT-OF-DATE PUBLICATION

This publication may have been revised or updated since this copy was produced. To verify that you have the latest revision, be sure to check the Woodward website:

http://www.woodward.com/pubs/current.pdf

The revision level is shown at the bottom of the front cover after the publication number. The latest version of most publications is available at:

http://www.woodward.com/publications

If your publication is not there, please contact your customer service representative to get the latest copy.

Important definitions



WARNING

Indicates a potentially hazardous situation that, if not avoided, could result in death or serious injury.



CAUTION

Indicates a potentially hazardous situation that, if not avoided, could result in damage to equipment.



NOTE

Provides other helpful information that does not fall under the warning or caution categories.

Woodward reserves the right to update any portion of this publication at any time. Information provided by Woodward is believed to be correct and reliable. However, Woodward assumes no responsibility unless otherwise expressly undertaken.

© Woodward All Rights Reserved.

Page 2/60 © Woodward

Revision History

Rev.	Date	Editor	Changes
NEW	10-05-05	TE	Release based on 37416B + update to reflect the new functionality
A	12-01-10	TE	Minor changes

Content

CHAPTER 1. GENERAL INFORMATION	5
Document Overview	5
Short Description	6
CHAPTER 2. EASYGEN-3200 NAVIGATION / OPERATION	7
Navigation	
Operation	
Display	31
Mode	32
Operation	33
LogicsManager	34
CHAPTER 3. EASYGEN-3100 LEDS	36
CHAPTER 4. FUNCTIONAL DESCRIPTION	
Overview	37
Application Modes	
Application Mode {0} – Start/Stop	
Application Mode {10} – Open GCB	
Application Mode (1oc) – Open/Close GCB	38
Application Mode {2oc} – Open/Close GCB/MCB	38
Operating Modes	
Operating Mode STOP	39
Operating Mode MANUAL	
Operating Mode AUTOMATIC	41
CHAPTER 5. EASYGEN-3200 CONFIGURATION	
Structure of the Parameters	
Parameters	
Language	
Real-Time Clock - Time	
Real-Time Clock - Date Display Contrast	
Password	
Deactivate Horn	
Factory (Default) Values	
APPENDIX A. DISPLAY MESSAGES	
Alarm Messages	
APPENDIX B RESTORING A LANGUAGE SETTING	59
ACCCIVITA IN INC. ILUNING A LANGUAGE OF LING	

Figures And Tables

Figures

Figure 2-1: Front panel and display	
Figure 2-2: Screen - Level overview	29
Figure 3-1: Position of the LEDs	36
Figure 2-1: Front panel and display Figure 2-2: Screen - Level overview Figure 3-1: Position of the LEDs Figure 5-1: Configuration screens (overview) Figure 5-2: Front panel and display Tables Table 1-1: Manual - Overview Table 2-1: Display - Measuring values Table 4-1: Functional description - Overview Table 4-2: Functional description - AMF conditions Table 5-1: Message IDs for analog inputs Table 5-2: Message IDs for external analog inputs Table 5-3: Message IDs for discrete inputs	
Tables	
Table 1-1: Manual - Overview	5
Table 2-1: Display - Measuring values	31
Table 4-1: Functional description - Overview	
Table 5-4: Message IDs for external discrete inputs	
Table 5 5: Magaza IDa for flavible limits	50

Chapter 1. General Information

Document Overview



Туре		English	German
easYgen-3000 Series			
easYgen-3000 Series - Installation		37468	DE37468
easYgen-3000 Series - Configuration		37469	DE37469
easYgen-3000 Series - Operation	this manual ⇒	37470	DE37470
easYgen-3000 Series - Application		37471	-
easYgen-3000 Series - Interfaces		37472	=
easYgen-3000 Series - Parameter List		37473	DE37473
easYgen-3200 - Brief Operation Information		37399	GR37399
easYgen-3100 - Brief Operation Information		37474	=
RP-3000 Remote Panel		37413	-

Table 1-1: Manual - Overview

Intended Use The unit must only be operated as described in this manual. The prerequisite for a proper and safe operation of the product is correct transportation, storage, and installation as well as careful operation and maintenance.

What are the differences between the easYgen-3000 Series Package P1 & Package P2?

easYgen-3000 Series	Package P1	Package P2		
Freely configurable PID controllers	-	3		
External discrete inputs / outputs via CANopen (maximum)	16 / 16	32 / 32		
External analog inputs / outputs via CANopen (maximum)	-	16 / 4		



NOTE

This manual has been developed for a unit equipped with all available options. Inputs/outputs, functions, configuration screens, and other details described which do not exist on your unit may be ignored.

The present manual has been prepared to enable the installation and commissioning of the unit. Because of the large variety of parameter settings, it is not possible to cover every combination. The manual is therefore only a guide. In case of incorrect entries or a total loss of functions, the default settings may be taken from the list of parameters in the configuration manual 37469 or from ToolKit and the respective *.SID file.

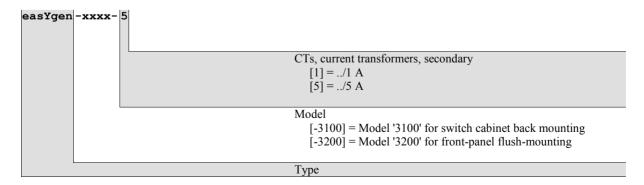
© Woodward Page 5/60

Short Description

The easYgen-3000 Series generator set controllers provide the following functions:

- Genset control
- Engine, mains and generator protection
- Engine data measurement
 - o oil pressure and temperature, coolant temperature, battery voltage, speed, service hours, etc.
- Generator and mains data measurement
 - o voltage, current, power, kvar, kW, kWh, etc.
- Load/var sharing for up to 32 participants
- Load-dependent start/stop
- Automatic, Manual, and Stop operating modes
- Application modes -
 - no CB operation
 - open GCB
 - o open/close GCB
 - o open/close GCB/MCB
- LogicsManager for processing measured values, discrete inputs, and internal states
- Engine starter sequencing
- Alarm display with circuit breaker trip and engine shutdown
- AMF (automatic mains failure) standby genset control, with automatic engine start on a mains failure detection and open transition breaker control
- Critical mode operation
- Synchronizing (phase matching and slip frequency) and mains parallel operation
- External frequency, voltage, power, and power factor set point control via analog input or interface
- FIFO event history with 300 entries
- Multilingual user interface (English, German, French, Spanish, Italian, Portuguese, Turkish, Russian, Chinese, Japanese)
- ECU data visualization via J1939
- CAN bus communication to engine controllers, plant management systems, expansion boards, and ToolKit configuration and visualization software
- RS-485 Modbus communication with plant management systems
- RS-232 Modbus communication with plant management systems and ToolKit configuration and visualization software

Type designation is as follows:



Examples:

EASYGEN-3200-5 (easYgen-3200, 100 & 400 Vac inputs, ../5 A measuring inputs, front panel flush-mounting) EASYGEN-3100-1 (easYgen-3100, 100 & 400 Vac inputs, ../1 A measuring inputs, cabinet back mounting)

Page 6/60 © Woodward

Chapter 2. easYgen-3200 Navigation / Operation



Figure 2-1: Front panel and display

Figure 2-1 illustrates the front panel/display of the easYgen-3200 with push buttons, LEDs and Liquid Crystal display (LC display). A short description of the front panel is given below.



NOTE



This push button is always active and will stop the engine when pressed, except the operating modes are selected externally. In this case, the AUTO and MAN Mode push buttons are also disabled.



Function blocks

Buttons that have the same function within one screen are grouped into function blocks. The function blocks are defined as:

Display...... Change the method of voltage and power calculations displayed (page 29).

Mode........... Change the mode of operation (page 32).

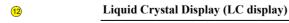
Operation Used to perform manual operation of the genset and the breakers (page 33).

Navigation ... Navigation between system and configuration screens, and alarm list (page 33).



Push buttons

The push buttons on the front panel are assigned to softkeys on the display. Each softkey is assigned to a function depending on the mode of operation.



The display contains softkey characters, measuring values, modes of operation, and alarms. The functionality of the display screens as well as the description of the functions is detailed in the "Navigation" section (page 8).

(13) (14) LED

The left LED 19 indicates that the unit is in STOP mode. The right LED 14 indicates that alarm messages are active / present in the control unit.

© Woodward Page 7/60

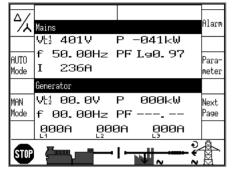
Navigation

Individual display screens are listed in the following text. All softkeys, which are available in the individual screens are described with their function.

Screen "Operating values - overview" / "Starting screen"

[all application modes]

STOP operating mode:



This screen appears upon startup of the unit.



Toggle between delta/wye voltage display. The index of the "V" symbol indicates whether delta or wye voltage is displayed and which phases are displayed.



Change into AUTOMATIC operating mode.

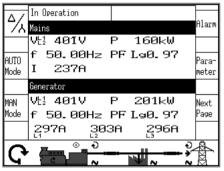


Change into MANUAL operating mode.



Change into STOP operating mode.

AUTOMATIC operating mode:



Display the alarm list (unacknowledged alarms).





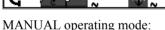
Display the configuration menu screen.

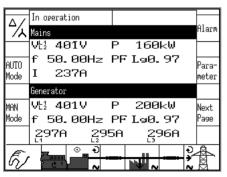


Display the indication menu screen.



This softkey is only displayed in front of the mains symbol if the Alarm LED is flashing (An alarm is present, which has not yet been acknowledged as 'Seen'). This softkey resets the horn and acknowledges the alarm as 'Seen'.





Operating mode MANUAL: start/stop engine.



Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.



Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.



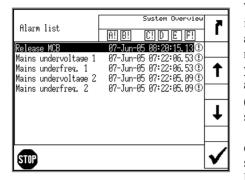
NOTE

If the mains data display is disabled (refer to Configuration Manual 37469), above screens will only show generator data with bigger digits.

Page 8/60 © Woodward

Screen "Alarm list"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Alarm" softkey in the starting screen. All alarm messages, which have not been acknowledged and cleared, are displayed. Each alarm is displayed with the alarm message and the date and time of the alarm occurred in the format yy-mon-dd hh:mm:ss.ss. Please note, that self-acknowledging alarm messages get a new timestamp when initializing the unit (switching on). The ① symbol indicates that this alarm condition is still present. A maximum of 16 alarm messages can be displayed. If 16 alarm messages are already displayed and further alarm messages occur, these will not be displayed before displayed alarm messages are acknowledged and thus deleted from the list. The "!" following the letter symbols A through E indicate whether an alarm class is present 🖺 or not ①

7

Return to the starting screen.

1

Scroll up to next alarm message.



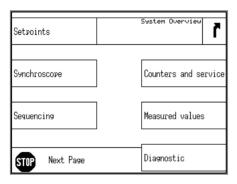
Scroll down to next alarm message.



The selected alarm message (displayed inverted) will be acknowledged. This is only possible, if the alarm condition is no longer present. If the Alarm LED is still flashing (an alarm is present, which has not yet been acknowledged as 'Seen'), this softkey resets the horn and acknowledges the alarm as 'Seen'.

Screen "Next Page"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Next Page" softkey.

7

Return to the starting screen.

Setpoints

Display the setpoints screen.

Synchroscope

Display the synchroscope screen.

Sequencing

Display the sequencing screen.

Counters and service

Display the counters and service screen.

Measured values

Display the measured values screen.

Diagnostic

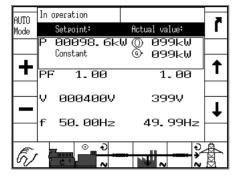
Display the diagonstic screen.

© Woodward Page 9/60

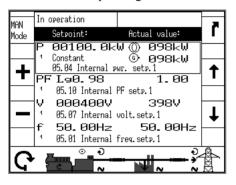
Screen "Setpoints"

[all application modes]

MANUAL operating mode:



AUTOMATIC operating mode:



This screen appears after pressing the "Setpoints" softkey in the "Next page" screen. The set point is displayed on the left and the actual value is displayed on the right half of the screen. The symbol © indicates the mains power and © indicates the generator power. The figures 1 or 2 indicate whether set point 1 or set point 2 is used in AUTOMATIC operation. The source, which is used for set point 1 or set point 2, is displayed with the respective LogicsManager function number.

The set points may only be adjusted if the respective controller is enabled. Frequency and voltage may be adjusted within the configured operating limits. Active power may be adjusted between 0 and the configured load control setpoint maximum. The power factor may be adjusted between 0.71 leading and 0.71 lagging.

Return to "Next page" screen.

Change into AUTOMATIC operating mode.

MANUAL operating mode.

Scroll up one set point.

AUTO

Mode

Mode

Scroll down one set point.

Raise the selected set point.

Lower the selected set point.

PReal power

Constant = fixed generator load control Import = fixed import power control

Export = fixed export power control

PF.....Power factor

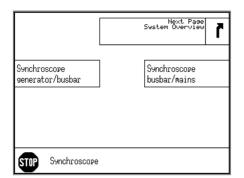
V.....Voltage

fFrequency

Page 10/60 © Woodward

Screen "Synchroscope"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Synchroscope" softkey in the "Next page" screen.

7

Return to "Next page" screen.

Synchroscope generator/busbar

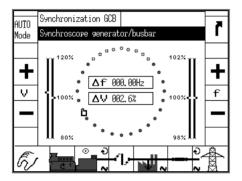
Display the generator / busbar synchroscope screen.

Synchroscope busbar/mains

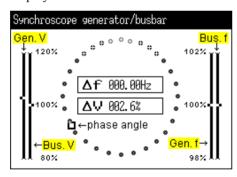
Display the busbar / mains synchroscope screen.

Screen "Synchroscope generator / busbar"

[all application modes]



Display detail:



This screen appears after pressing the "Synchroscope Gen. / Busbar" softkey in the "Synchroscope" screen. The square symbol indicates the actual phase angle between busbar and generator. The 12 o'clock position on the top means 0° and the 6 o'clock position on the bottom means 180°. The frequency and voltage differences are indicated in the center of the circle.

r

Return to "Synchroscope" screen.

AUTO

Change into AUTOMATIC operating mode.

MAN Mode Change into MANUAL operating mode.

STOP

Change into STOP operating mode.

Operating mode MANUAL: Raise voltage/frequency.

Operating mode MANUAL: Lower voltage/frequency.

Operating mode MANUAL: start/stop engine.



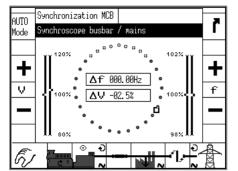
Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.

Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

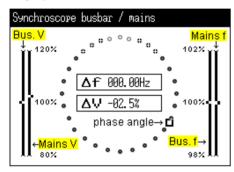
© Woodward Page 11/60

Screen "Synchroscope busbar / mains"

[all application modes]



Display detail:



This screen appears after pressing the "Synchroscope Busbar / Mains" softkey in the "Synchroscope" screen. The square symbol indicates the actual phase angle between busbar and mains. The 12 o'clock position on the top means 0° and the 6 o'clock position on the bottom means 180°. The frequency and voltage differences are indicated in the center of the circle.

Return to "Synchroscope" screen.

STOP

AUTO Mode Change into AUTOMATIC operating mode.

MANUAL operating mode.

Change into STOP operating mode.

Operating mode MANUAL: Raise voltage/frequency.

Operating mode MANUAL: Lower voltage/frequency.

Operating mode MANUAL: start/stop engine.

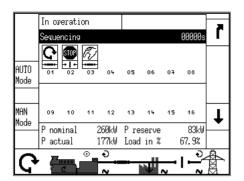
Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.

Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

Page 12/60 © Woodward

Screen "Sequencing"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Sequencing" softkey in the "Next page" screen. The sequencing screen shows all gensets participating in load sharing. The operation mode of each genset as well as the state of its GCB is shown on this screen. The symbol above the generator number indicates AUTOMATIC operating mode, indicates MANUAL, and indicates STOP. The field below shows whether the respective GCB is closed (indicates of open (indicates is not participating in load sharing, "LD start stop Off" is displayed here.

Return to "Next page" screen.

Scroll down to genset 17 through 32 display.

Scroll up to genset 1 through 16 display.

AUTO Change into AUTOMATIC operating mode.

MANUAL operating mode.

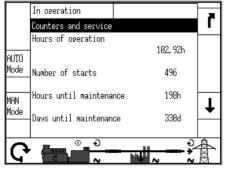
Change into STOP operating mode.

STOP

© Woodward Page 13/60

Screen "Counters and service"

[all application modes]



In operation
Counters and service
Gen. Pos. act. energy
684. 25MWh
Mode
Gen. pos. react energy
Gen. neg. react. energy
43. 74Mvarh
Mode

This screen appears after pressing the "Counters and service" softkey in the "Next page" screen.

Return to "Next page" screen.

MAN

Mode

STOP

Scroll down to the energy counter display screen.

Scroll up to the operating hours counter display screen.

AUTO Mode Change into AUTOMATIC operating mode.

Change into MANUAL operating mode.

Change into STOP operating mode.

Operating mode MANUAL: start/stop engine.

Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.

Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

Hours of operation 0.00h - Operating hours counter **0.00h** = Total operating hours (hours in operation, the decimals are hundredths of an hour)

Number of starts 00 - Start counter 00 = Total number of starts

Hours until maintenance 000h - Maintenance counter **000h** = Hours until next maintenance

Days until maintenance 000h - Maintenance counter **000h** = Days until next maintenance

Gen. positive active energy 0.00 MWh - Generator positive active energy

0.00MWh = Total generator positive active energy

Gen. positive reactive energy 0.00 Mvarh - Generator positive reactive energy

0.00Mvarh = Total generator positive reactive energy

Gen. negative reactive energy 0.00 Mvarh - Generator negative reactive energy

0.00Mvarh = Total generator negative reactive energy



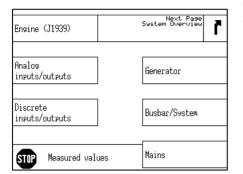
NOTE

Further information about resetting or setting the counters may be found in the Configuration Manual 37469.

Page 14/60 © Woodward

Screen "Measured values"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Measured values" softkey in the "Next page" screen.



Return to the "Next page" screen.

Engine (J1939)

Display the Engine (J1939) interface screen.

Analog inputs/outputs

Display the analog inputs and outputs indication screen.

Discrete inputs/outputs

Display the discrete inputs and outputs indication screen.

Generator

Display the generator indication screen.

Busbar

Display the busbar indication screen.

Mains

Display the mains indication screen.

Screen "Engine (J1939)"

[all application modes]

Measured values Next Page System Overview 7 J1939 Special J1939 J1939 Analog values 1 Analog values 3 J1939 J1939 Analog values 2 Analog values 4 J1939 Status Engine (J1939)

This screen appears after pressing the "Engine (J1939)" softkey in the "Measured values" screen.



Return to "Measured values" screen.

J1939 Special

Display the J1939 Special interface screen.

J1939 Analog values 1

Display the J1939 Analog values 1 screen.

<u>Displayed SPN Values:</u> 190, 100, 110, 247, 183, 92, 98, 111, 102, 108, 105, 172, 173, 174, 175, 91, 513

J1939 Analog values 2

Display the J1939 Analog values 2 screen.

Display de \$1757 Atlantog values 2 serven. Displayed \$PN Values: 52, 94, 95, 101, 106, 107, 109, 127, 157, 171, 176, 177, 441, 442, 513, 1122, 1123, 1124-1126, 1131-1133, 1134, 1135, 1136

J1939 Analog values 3

Display the J1939 Analog values 3 screen.

<u>Displayed SPN Values:</u> 1137-1156, 1157-1167

J1939 Analog values 4

Display the J1939 Analog values 4 screen.

<u>Displayed SPN Values:</u> 1172-1175, 1176, 1177, 1178, 1179, 1180, 1181, 1182, 1183, 1184, 1185, 1186, 1187, 1203, 1208, 1212, 1382, 1800, 1801, 1802, 1803, 2433, 2434

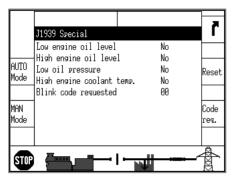
J1939 Status

Display the J1939 Status interface screen.

© Woodward Page 15/60

Screen "J1939 Special"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "J1939 Special" softkey in the "Engine (J1939)" screen. The status of the J1939 Scania S6 error messages is displayed here if the unit is configured accordingly.

7

Return to "Engine (J1939)" screen.



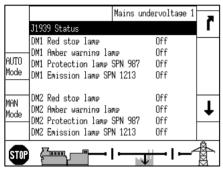
Reset the blink code. To do this, disable the ignition (terminal U15), press this softkey, and enable the ignition again within 2 seconds. *1



Request a blink code for one error message from the ECU. Repeated pressing of this softkey displays all stored error messages. *1

Screen "J1939 Status"

[all application modes]



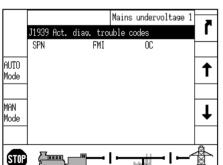
This screen appears after pressing the "J1939 Status" softkey in the "Engine (J1939)" screen. The status of the J1939 interface is displayed here.

۲

Return to "Engine (J1939)" screen.



Scroll down to the "J1939 Act. Diag. Trouble codes" screen.



The active J1939 diagnosis trouble codes are displayed here.

SPN = Suspect Parameter Number

FMI = Failure Mode Indicator

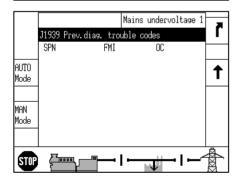
OC = Occurrence Count



Scroll up to the "J1939 Status" screen.



Scroll down to the "J1939 Prev. Diag. Trouble codes" screen.



The previously active J1939 diagnosis trouble codes are displayed here.

SPN = Suspect Parameter Number

FMI = Failure Mode Indicator

OC = Occurrence Count



Scroll up to the "J1939 Act. Diag. Trouble codes" screen

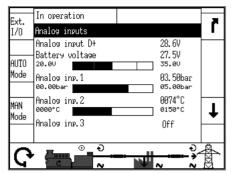
Page 16/60 © Woodward

^{*1 (}only visible if parameter ID 15127 is configured to "ON")

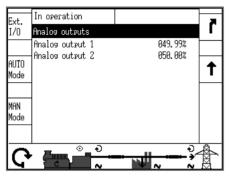
Screen "Analog inputs/outputs"

[all application modes]

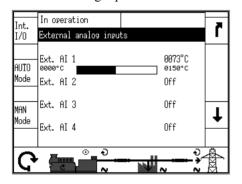
"Analog inputs" screen:



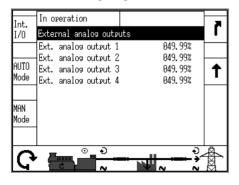
"Analog outputs" screen:



"External analog inputs" screen:



" External analog outputs" screen:



These screens appear after pressing the "Analog inputs/outputs" softkey in the "Measured values" screen. The analog inputs and outputs are displayed. The analog outputs are displayed as a percentage of the selected hardware range, i.e. 50 % of a 0 to 20 mA output refer to 10 mA.

Return to "Measured Values" screen.

Scroll up display screen.

Int. I/O

AUTO

Mode

MAN Mode

STOP

Scroll down display screen.

 $\overline{\mathbb{E}_{xt.}}$ Change to the external analog IO screens.

Change to the internal analog IO screens.

Change into AUTOMATIC operating mode.

Change into MANUAL operating mode.

Change into STOP operating mode.

Operating mode MANUAL: start/stop engine.

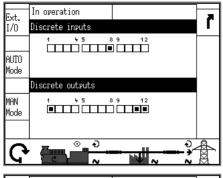
Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.

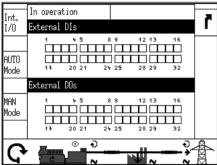
Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

© Woodward Page 17/60

Screen "Discrete inputs/outputs"

[all application modes]





This screen appears after pressing the "Discrete inputs/outputs" softkey in the "Measured values" screen. Discrete input and discrete output status are displayed.

Return

Return to "Measured Values" screen.

Ext. I/O Change display screen to external discrete IOs.

Int. I/O Change display screen to internal discrete IOs.

AUTO Mode Change into AUTOMATIC operating mode.

MAN Mode Change into MANUAL operating mode.



Change into STOP operating mode.



Operating mode MANUAL: start/stop engine.



Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.



Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

Status display of the discrete inputs and discrete outputs.

(Note: The configured logic for the discrete input

"N.O./N.C." will determine how the easYgen reacts to the state
of the discrete input. If the respective DI is configured to N.O, the unit reacts on the energized state (); if it is configured to N.C., it reacts on the de-energized state
.)

Discrete input:
• energized

□ de-energized

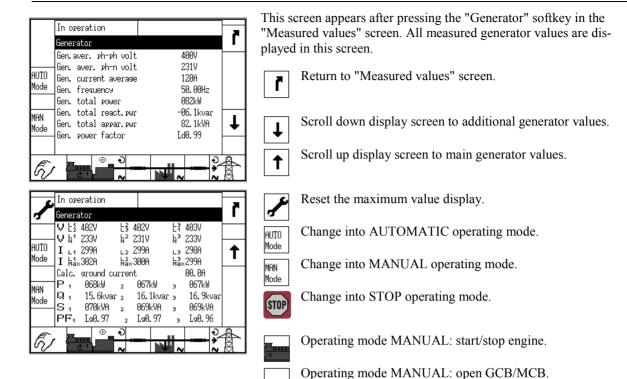
Discrete output:
relay activated

□ relay de-activated

Page 18/60 © Woodward

Screen "Generator"

[all application modes]



 \mathbf{V} Voltage

I..... Current

P..... Real power

Q Reactive power

Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

S..... Apparent power

PF Power factor



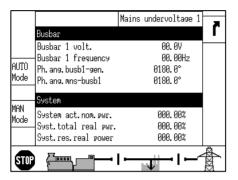
NOTE

Which values are shown in the display and whether they are correct depends on the measurement type.

© Woodward Page 19/60

Screen "Busbar/System"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Busbar/System" softkey in the "Measured values" screen. All measured busbar values are displayed in this screen.

Return

Return to "Measured values" screen.

AUTO Mode Change into AUTOMATIC operating mode.

MAN Mode Change into MANUAL operating mode.



Change into STOP operating mode.



Operating mode MANUAL: start/stop engine.



Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.

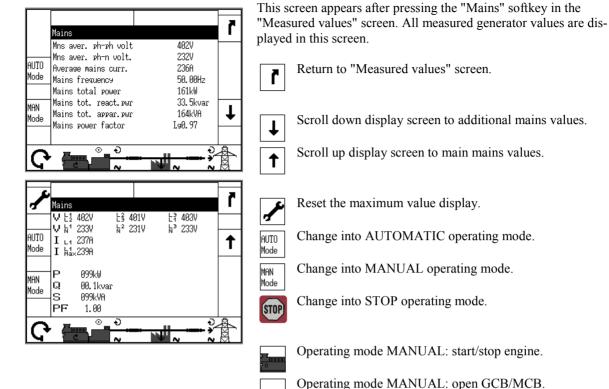


Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

Page 20/60 © Woodward

Screen "Mains"

[all application modes]



V Voltage

I..... Current

P..... Real power

Q Reactive power

Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

S..... Apparent power

PF Power factor



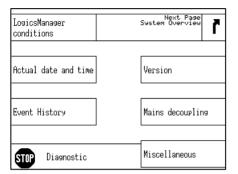
NOTE

Which values are shown in the display and whether they are correct depends on the measurement type.

© Woodward Page 21/60

Screen "Diagnostic"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Diagnostic" softkey in the "Next page" screen.



Return to the "Next page" screen.

LogicsManager conditions

Display the LogicsManager conditions screen.

Actual date and time

Display the actual date and time screen.

Event History

Display the event history screen.

Version

Display the version screen.

Mains decoupling

Display the mains decoupling screen.

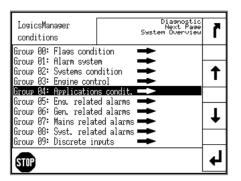
Miscellaneous

Display the miscellaneous screen.

Page 22/60 © Woodward

Screen "LogicsManager conditions"

[all application modes]



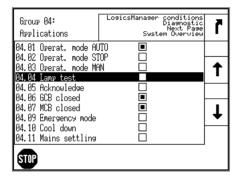
This screen appears after pressing the "LogicsManager conditions" softkey in the "Diagnostic" screen. You are able to display the conditions of all LogicsManager command variables, which are located in their respective groups.

Return to "Diagnostic" screen. 7

Scroll up one group / command variable. Ť

Scroll down one group / command variable.

Command variables of group 4 (ex.):



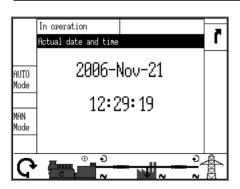
Select the highlighted command variable group and display the state of the command variables in this group.

Status display of the command variables:

- The command variables is TRUE
- ☐ The command variables is FALSE

Screen "Actual date and time"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Actual date and time" softkey in the "Diagnostic" screen. This screen displays the actual date and time.

Return to "Diagnostic" screen. 7

Change into AUTOMATIC operating mode. AUTO Mode

Change into MANUAL operating mode. MAN Mode

Change into STOP operating mode. STOP

Operating mode MANUAL: start/stop engine.

Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.

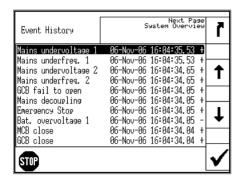
Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

xxxx-yyy-zz - Date xxxx = Yearyyy = Monthzz = Dayxx:yy:zz - Time xx = Houryy = Minutezz = Second

© Woodward Page 23/60

Screen "Event History"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Event History" softkey in the "Diagnostic" screen. A date/time stamp is added to each entry. Additional characters (+ and -) indicate the state of the event. The "+" character indicates an condition that is still active. If the condition is no longer present anymore, it will be displayed again, but with a "-" indication.

٦

Return to "Diagnostic" screen.



Scroll up one event.



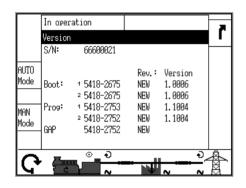
Scroll down one event.



The selected (highlighted) entry may be deleted with this softkey if the password for code level CL2 or higher is entered.

Screen "Version"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Version" softkey in the "Diagnostic" screen. This screen displays the serial number of the unit and the firm- and software P/N, version, and revision.

٦

Return to "Diagnostic" screen.

AUTO Mode Change into AUTOMATIC operating mode.

MAN Mode Change into MANUAL operating mode.



Change into STOP operating mode.



Operating mode MANUAL: start/stop engine.



Operating mode MANUAL: open GCB/MCB.

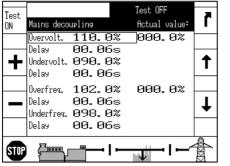


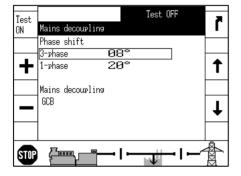
Operating mode MANUAL: close GCB/MCB.

Page 24/60 © Woodward

Screen "Mains decoupling"

[all application modes]





This screen appears after pressing the "Mains decoupling" softkey in the "Diagnostic" screen. The "Test"-Button starts a test mode which allows a comfortable mains decoupling configuration.

Return to "Diagnostic" screen. 7

t Scroll up the selection.

Scroll down the selection.

Switch the mains decoupling "Test" ON or OFF. Test ON

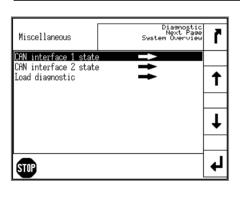
Raise the selected value.

+

Lower the selected value.

Screen "Miscellaneous"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Miscellaneous" softkey in the "Diagnostic" screen.

Return to "Diagnostic" screen. 7

Scroll up the selection.

Scroll down the selection.

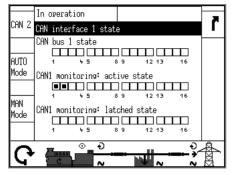
Open the selected option.

© Woodward Page 25/60

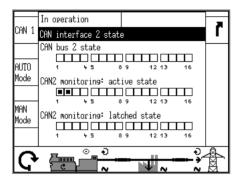
Screen "CAN interface 1/2 state"

[all application modes]

CAN interface 1 state:



CAN interface 2 state:



This screen appears after selecting "CAN interface 1/2 state" in the "Miscellaneous" screen.



Return to "Miscellaneous" screen.



Change to "CAN interface 1 state" screen.



Change to "CAN interface 2 state" screen.



Change into AUTOMATIC operating mode.



Change into MANUAL operating mode.



Change into STOP operating mode.



Status display of the respective bits:

- The respective bit is enabled
- ☐ The respective bit is disabled

Can bus 1 state:

- Bit 1 a TPDO has incorrect mapping parameters
- Bit 2 an RPDO has incorrect mapping parameters
- Bit 3 a TPDO has more than 8 bytes
- Bit 4 an RPDO has more than 8 bytes

CAN 1 monitoring (active state):

• Bit $\{x\}$ RPDO $\{x\}$ is not received at the moment

CAN 1 monitoring (latched state):

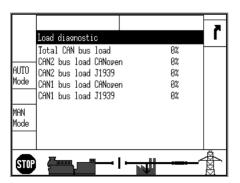
• Bit $\{x\}$ RPDO $\{x\}$ has not been received

Can bus 2 state:

- Bit 13 one Node ID is assigned to more than 1 device CAN 2 monitoring (active state):
- Bit $\{x\}$ CAN Node ID $\{x\}$ is not received at the moment CAN 2 monitoring (latched state):
- Bit $\{x\}$ CAN Node ID $\{x\}$ has not been received

Screen "Load diagnostic"

[all application modes]



This screen appears after selecting "Load diagnostic" in the "Miscellaneous" screen and displays the total CAN bus load as well as the load on the individual CAN busses.

7

Return to "Miscellaneous" screen.

AUTO Mode Change into AUTOMATIC operating mode.

MAN Mode Change into MANUAL operating mode.

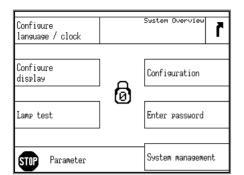
STOP

Change into STOP operating mode.

Page 26/60 © Woodward

Screen "Parameter"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Parameter" softkey.

7

Return to the starting screen.

Configure language / clock

Display the language and clock configuration screen.

Configure display

Display the display configuration screen.

Lamp test

This softkey illuminates all LEDs to check their function.

Configuration

Display the configuration menu screen.

Enter password

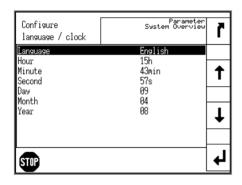
Display the password entry screen.

System management

Display the system management configuration screen.

Screen "Configure language / clock"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Configure language / clock" softkey in the "Parameter" screen.

7

Return to the "Parameter" screen.

↑

Scroll up one parameter.

1

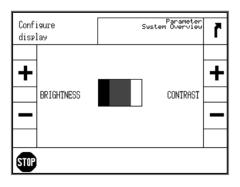
Scroll down one parameter.

₽

Select the parameter to be configured with this softkey. Change the parameter using the +, -, and - softkeys. Confirm the change with the + softkey or exit parameter configuration without any changes using the + softkey.

Screen "Configure display"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Configure display" softkey in the "Parameter" screen. The contrast and brightness of the display may be configured here.

7

Return to the "Parameter" screen.

+

Increase contrast/brightness.

_

Decrease contrast/brightness.

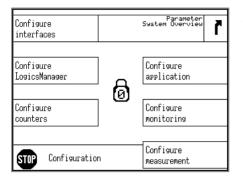


Pressing and holding the STOP button for at least 10 seconds restores the default settings for contrast and brightness in case the settings have been adjusted in a way that the display can't be read anymore.

© Woodward Page 27/60

Screen "Configuration"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Configuration" softkey in the "Parameter" screen.

7

Return to the "Parameter" screen.

Configure interfaces

Display the interface configuration screen.

Configure LogicsManager

Display the *LogicsManager* configuration screen.

Configure counters

Display the counter configuration screen.

Configure application

Display the application configuration screen.

Configure monitoring

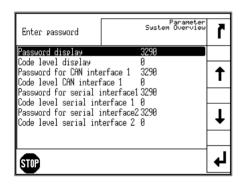
Display the monitoring configuration screen.

Configure measurement

Display the measurement configuration screen.

Screen "Enter password"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "Enter password" softkey in the "Parameter" screen. Only the password may be entered using this screen. The code levels are only displayed depending on the entered password.

7

Return to the "Parameter" screen.

1

Scroll up one parameter.

1

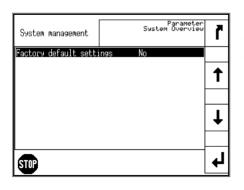
Scroll down one parameter.



Select the parameter to be configured with this button. Change the parameter using the +, -, and - softkeys. Confirm the change with the + softkey or exit parameter configuration without any changes using the + softkey.

Screen "System management"

[all application modes]



This screen appears after pressing the "System management" softkey in the "Parameter" screen.

You may find a detailed structure of the configuration screens in the easYgen-3200 Configuration section starting on page 43.

ľ

Return to the "Parameter" screen.

1

Scroll up one parameter.

1

Scroll down one parameter.

₽

Select the parameter to be configured with this button. Change the parameter using the +, -, and - softkeys. Confirm the change with the softkey or exit parameter configuration without any changes using the softkey.

Page 28/60 © Woodward

Operation

The display is partitioned into different areas to give an overview of the displayed data.

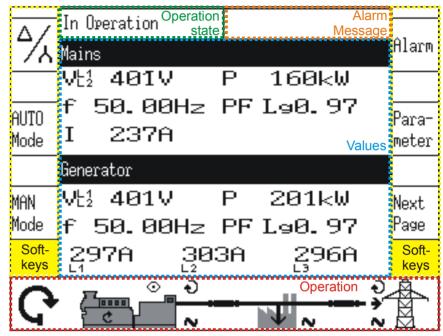
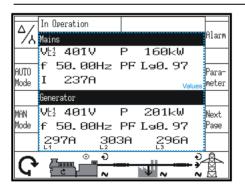


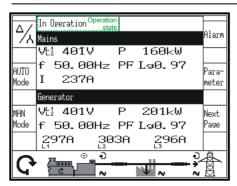
Figure 2-2: Screen - Level overview

"Values"



The "values" section of the screen illustrates all measured power related information including voltages, currents, frequencies, power, and power factor values.

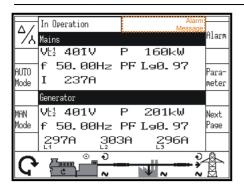
"Operation state"



The "operation state" section of the screen shows the actual operating information. Refer to Appendix A: Status Messages on page 49 for a list of all operation states.

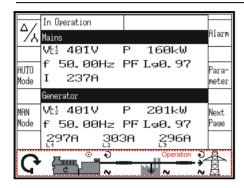
© Woodward Page 29/60

"Alarm Message"



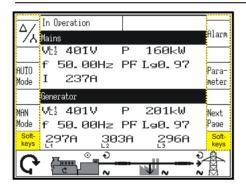
The "alarm message" section of the screen shows the last alarm message that is occurred and not yet acknowledged. Refer to Appendix A: Alarm Messages on page 52 for a list of all alarm messages.

"Operation"



The "operation" section of the screen has a single-line diagram of the system application showing current status of the engine and power circuit breakers. This level is also used for manual operation of the genset.

"Softkeys"



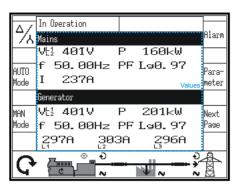
The softkey characters permit navigation between screens, levels and functions as well as configuration and operation.

Page 30/60 © Woodward

Display



Softkey "Voltage display"



The voltage display softkey changes the type of voltage display. The amount of information available from the system depends on how the measuring is configured in the control. Table 2-1 illustrates what values are available depending on the configured measurement type.

Measuring point	Scroll display		Symbol of		Displayed at			
	Soft key	Press	the displayed	voltage	3Ph 4W	3Ph 3W	er settin 1Ph 2W	ng 1Ph 3W
Generator	⅓	$0 \times (6 \times)$	VL ₂ Delta	L1-L2	yes	yes		
6 6 6 6 6 12 23 31 1 2 3		1×	VL2 Delta	L2-L3	yes	yes		
		2×	VL3 Delta	L3-L1	yes	yes		yes
Von1341		3×	ŲL1 Wye	L1-N	yes		yes	yes
L1 A		4×	ŲL2 Wye	L2-N	yes			
L2		5×	ŲN³ Wye	L3-N	yes			yes
N V V V								
Mains	4∕√	0× (6×)	VL₁ Delta	L1-L2	yes	yes		
		1×	ŲĽ3 Delta	L2-L3	yes	yes		
1141 151 151 151 151 151 151 151 151 151		2×	VE3 Delta	L3-L1	yes	yes		yes
V Valentin		3×	ŲL¹ Wye	L1-N	yes		yes	yes
L1 V	-	4×	ŲL2 Wye	L2-N	yes			
	•	5×	ŲN³ Wye	L3-N	yes			yes

Table 2-1: Display - Measuring values

© Woodward Page 31/60

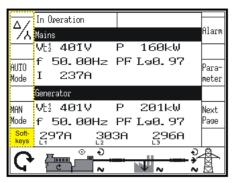
Mode







Softkeys "Mode"



By pressing the softkeys "AUTO Mode", "MAN Mode" or "STOP", the operating mode is selected. Depending on the application mode selected, different softkeys are enabled or disabled in the display. The active operation mode is displayed left of the engine symbol. If the operation mode STOP is selected, the LED next to the push button is illuminated in addition to the mode being displayed left of the engine symbol.

Note: If the control unit has been configured for external operating mode selection, the AUTO and MAN Mode softkeys are not displayed and the STOP push button is disabled. The operating mode cannot be changed.



STOP Operating mode



When STOP is selected, the engine is stopped. The STOP mode is indicated in the lower left corner of the display by the symbol.



AUTOMATIC Operating mode



When AUTOMATIC is selected, the control unit manages all engine start/stop and breaker control functions. These functions are performed in accordance with how the control is configured. The AUTOMATIC mode is indicated in the lower left corner of the display by the $\boxed{\square}$ symbol.



MANUAL Operating mode



When MANUAL is selected, all engine and breaker control is performed manually via the softkeys along the bottom of the display. The MANUAL mode is indicated in the lower left corner of the display by the symbol.

Page 32/60 © Woodward

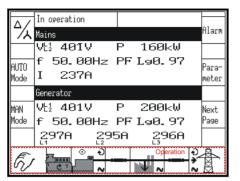
Operation











If the unit is in the MANUAL operating mode (the symbol is displayed in the lower left corner), the softkeys are enabled for manual operation of the engine and the power circuit breakers. The symbols "0" and "1" indicate if a start/stop command is being processed at the moment. The arrows on the breaker symbol indicate if an open/close command is being processed at the moment. The symbol indicates that the engine delayed monitoring has expired and the monitoring functions are enabled. The **N** symbol indicates that power is detected at the respective measuring point (generator, busbar, or mains). The direction of the circular arrow indicates, if the generator or mains rotating field is clockwise • (CW) or counter-clockwise **G** (CCW). The arrow symbol at the mains interchange point indicates whether power is exported () or imported ().

Engine Start/Stop



Starting process: By pressing this softkey the engine is started.

- Successful: If the starting process was successful, the circular arrow indicates that speed is detected and the engine is running. The eye symbol indicates that the engine delayed monitoring has expired and the monitoring functions are enabled.
- Unsuccessful: No change in the display until the start failure message appears.



Stop process: Pressing the softkey again will stop the engine.

- Successful: If the stop process was successful, the circular arrow and the eye symbol disappear.
- Unsuccessful: No change in the display until the stop failure message appears.

Power circuit breaker open/close (GCB/MCB)



Close: By pressing the softkey under the desired circuit breaker, it is closed.

- Successful: If the closing process was successful, the breaker symbol turns horizontal.
- Unsuccessful: If the closing process was not successful, the breaker symbol remains vertical.



<u>Open:</u> To open this breaker this softkey is pressed while the breaker symbol is horizontal. The arrows and the "Open GCB/MCB" messages indicate the open command.

- Successful: If the opening process was successful, the breaker symbol turns vertical.
- Unsuccessful: If the opening process was not successful, the breaker symbol remains
 horizontal and the arrows will remain within the softkey character until the control is able to open the breaker.



CAUTION

The breakers will open immediately without power reduction. If you want to open the breaker in a no-load condition, you must reduce the load manually in the set point screen.

© Woodward Page 33/60

LogicsManager

Some parameters of the easYgen are configured via the *LogicsManager* (refer to Configuration Manual 37469). A typical *LogicsManager* screen is shown in the following. You may configure a logical operation using various command variables, signs, logical operators, and delay times to achieve the desired logical output.

7

LogicsManager Screen



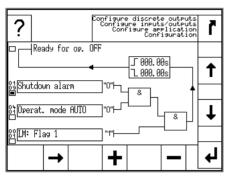












For configuration of the *LogicsManager* the softkeys displayed in the right and bottom section are used. The softkey on the upper left opens a help screen. The softkeys are assigned with different functions.

Two delays may also be configured for the output:

☐ (Delay ON): delay before output becomes TRUE ☐ (Delay OFF): delay before output becomes FALSE The squares below each command variable number indicate the actual state of this command variable:

■ : the command variable is TRUE

☐ : the command variable is FALSE

The actual state of the *LogicsManager* output is indicated by the square in the upper left corner.

7

Leave current screen ("Escape" / "ESC")

By pressing this softkey character you exit and go to the previous screen. If the Escape key is used to leave a *LogicsManager* configuration screen, any unconfirmed changes made will not be stored.

1

Select parameter



By pressing these softkey characters you may select the *LogicsManager* parameter to be configured upwards or downwards.

4

Confirm selection

By pressing this softkey character you confirm the configured option of the selected *LogicsManager* parameter.

+

Change option



By pressing these softkey characters you may change the option of the selected *LogicsManager* parameter upwards or downwards.

→

Change variable group/cursor position

Command variable selection field:

By pressing this softkey character you may change the command variable group. The command variables within a group may be changed using the \blacksquare and \square softkeys. Time delay configuration field:

By pressing this softkey character you may change the cursor position. The selected digit may be changed using the $\boxed{+}$ and $\boxed{-}$ softkeys.

Page 34/60 © Woodward



Help button

By pressing this softkey character you get to a help screen, which displays the logical operators of the *LogicsManager*. You may return to the *LogicsManager* with the Escape softkey .

© Woodward Page 35/60

Chapter 3. easYgen-3100 LEDs

The easYgen-3100 unit with metal housing and without display and buttons features two LEDs on the front plate. The two LEDs have the following functionality:

COMMS LED

- o NOT illuminated: no data is received by any interface
- Blinking green: data is received by any interface, the blinking rate increases with the load on the interfaces until it is:
- o Illuminated green: increased data traffic is received by any interface
- Illuminated red: the number of participants on the load share bus does not match with the configuration
- o Illuminated **red**/**green** (appears as **orange**): the number of participants on the load share bus does not match with the configuration and data is received by any interface

RUN LED

- o NOT illuminated: the unit is not ready for operation
- o Illuminated green: the unit is ready for operation and no alarm is present
- o Blinking green/red: the unit is ready for operation, but a warning alarm (alarm class A or B) is present
- Illuminated red: the unit is ready for operation, but a shutdown alarm (alarm class C, D, E or F) is present
- Blinking red: the unit is ready for operation, but a shutdown and a warning alarm is present



NOTE

Definition: An alarm is "present" means that the alarm is active or latched (triggered).

Figure 3-1 indicates the position of the LEDs on the front plate of the easYgen-3100 unit.

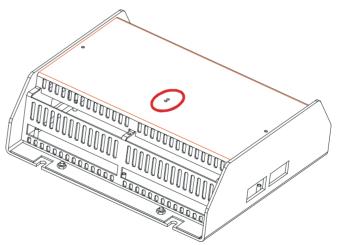


Figure 3-1: Position of the LEDs

Page 36/60 © Woodward

Chapter 4. Functional Description



NOTE

This functional description of the easYgen refers to both versions, the easYgen-3100 and the easYgen-3200. However, every information concerning display, push buttons (softkeys), and MANUAL operation mode refers to the easYgen-3200 only.

Overview

	Application Mode							
	{	0}	{10}		{10	oc}	{2oc}	
Operation Mode	MAN	AUTO	MAN	AUTO	MAN	AUTO	MAN	AUTO

Operate	the engine		•	•	•	-	•	-	-
• Start er	ngine by:								
	the engine push button (Softkey)	YES		YES		YES		YES	
	the discrete inputs		YES		YES		YES		YES
	emergency power (AMF)								YES
	the interface		YES		YES		YES		YES
• Stop er	ngine by:					•			
_	the STOP push button	YES							
	the engine push button (Softkey)	YES		YES		YES		YES	
	emergency power (AMF)								YES
	the LogicsManager		YES		YES		YES		YES
l	an alarm (i.e. overspeed lvl 2)	YES							

Operate	GCB								
• close (GCB								
	the GCB push button (Softkey)					YES		YES	
	emergency power (AMF)								YES
	the LogicsManager						YES		YES
• open G	• open GCB								
-	the STOP push button	YES							
	the GCB push button (Softkey)			YES		YES		YES	
	the LogicsManager				YES		YES		YES
	an alarm (i.e. overvoltage)			YES	YES	YES	YES	YES	YES

Operate	e MCB					
• open N	MCB					
_	the MCB push button (Softkey)	 	 	 	YES	
	emergency power (AMF)	 	 	 		YES
	the LogicsManager	 	 	 		YES
• close N	MCB					
	the MCB push button (Softkey)	 	 	 	YES	
	the LogicsManager	 	 	 		YES

Table 4-1: Functional description - Overview

- Application Mode (page 38): depends on the application; defines the number/function of the breakers ({0}, {10}, {10c}, {20c}).
- Operating Mode (page 39): depends on the application; separates between STOP, MANUAL and AUTOMATIC.

© Woodward Page 37/60

Application Modes

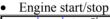
The application mode may be changed only during configuration with the code level CL2 or higher password. The most important features of the four application modes are illustrated in the following section. A description of the functions that are possible during each application mode can be found in the Configuration Manual (parameter 3401, manual 37469). Table 4-1: Functional description - Overview describes which function is available in each application mode.

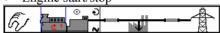
Application Mode {0} – Start/Stop



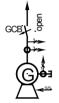
This application mode provides the following functions:

Measuring of engine/generator parameters (i.e. voltage, frequency, current, power, coolant temperature, oil pressure, etc.)



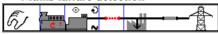


Application Mode (10) - Open GCB

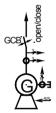


This application mode provides the following functions:

- Measuring of engine/generator parameters (i.e. voltage, frequency, current, power, coolant temperature, oil pressure, etc.)
- Engine start/stop
- Engine/generator protection (relay output to open GCB)
- Mains failure detection

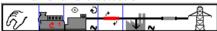


Application Mode {1oc} - Open/Close GCB

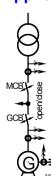


This application mode provides the following functions:

- Measuring of engine/generator parameters (i.e. voltage, frequency, current, power, coolant temperature, oil pressure, etc.)
- Engine start/stop
- Engine/generator protection (relay output to open GCB)
- GCB operation (relay output to close GCB)
- Mains failure detection

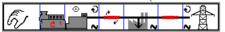


Application Mode {2oc} - Open/Close GCB/MCB



This application mode provides the following functions:

- Measuring of engine/generator parameters (i.e. voltage, frequency, current, power, coolant temperature, oil pressure, etc.)
- Engine start/stop
- Engine/generator protection (relay output to open GCB)
- GCB operation (relay output to close GCB)
- MCB operation (relay output to open and close the MCB)
- Mains failure detection (AMF auto mains failure operation) and automatic engine start/stop



Page 38/60 © Woodward

Operating Modes



Operating Mode STOP



NOTE

Selecting the operating mode STOP is not the same as an EMERGENCY STOP. In some cases the easYgen will perform additional logic functions, such as an engine cool down period, before the engine is stopped. It is recommended that an EMERGENCY STOP discrete input be utilized and programmed as an F class alarm.



In the STOP operating mode neither the engine nor the GCB can be operated. Dependent on the application mode the power circuit breakers cannot be operated. If the operating mode STOP has been selected while

the engine was already stopped

- The GCB will not be closed
- The fuel solenoid relay will not be enabled
- The discrete inputs and CAN bus commands are ignored
- The start push buttons (softkeys) are disabled (depending on the previous operating mode)
- The engine/generator monitoring remains de-activated (exception: all monitoring that is not delayed by the engine speed monitoring)

the engine was running

- The GCB is opened
 - Requirements:
 - The easYgen is at least in application mode {1o} and
 - the GCB is closed
- The MCB will be closed

Requirements:

- The easYgen is at least in application mode {2oc}
- the GCB is open
- the MCB is enabled
- An engine cool down will be performed (the STOP LED is flashing)
- The fuel solenoid relay will be disabled
- The engine/generator monitoring will be de-activated (exception: all monitoring that is delayed by the engine speed monitoring)
- The control unit screen will display the operations as they are performed

the engine performs a cool down

Pressing the STOP button again causes an immediate stop of the cool down and stops the engine



NOTE

If the conditions of the *LogicsManager* function "Enable MCB" (parameter 12923) are TRUE, the MCB will be closed again if it is open in STOP operating mode.

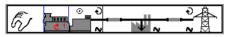
© Woodward Page 39/60

Operating Mode MANUAL



In the MANUAL operating mode (softkey "Mode MAN") the engine and the power circuit breakers are operated via the push buttons along the bottom of the display (softkeys). All elements that may be operated via the softkeys have a black frame. All other elements cannot be operated. The single line diagram in the lowest line will change according to the application mode.

The single line diagrams are displayed as follows:

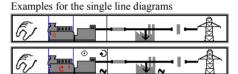


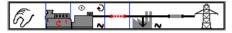
Single line diagram for application mode {0}.

When MANUAL operating mode is selected a black frame softkey character will appear around the engine to indicate that the push buttons below this softkey character may be used to start and stop the engine. This is shown below highlighted for the following functions.

• Start the engine

Stop the engine

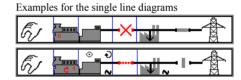


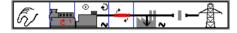


Single line diagram for application mode {10}.

For a {10} application both the engine and the GCB softkey characters appear with the following functions. The "X" symbol indicates that a breaker open command is issued or a closure of the breaker is blocked. The dotted breaker line indicates no defined breaker state.

- Start the engine
- Stop the engine
- Open the GCB

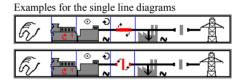


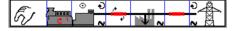


Single line diagram for application mode {1oc}.

For a {1oc} application both the engine and the GCB softkey characters appear with the following functions.

- Start the engine
- Stop the engine
- Open the GCB
- Close the GCB



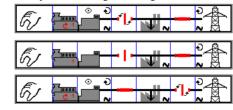


Single line diagram for application mode {2oc}.

For a {2oc} application both the engine, the GCB and the MCB softkey characters appear with the following functions.

Examples for the single line diagrams

- Start the engine
- Stop the engine
- Open the GCB
- Close the GCB
- Open the MCB
- Close the MCB



Page 40/60 © Woodward

Operating Mode AUTOMATIC



In the AUTOMATIC operating mode, all engine, GCB, and/or MCB functions are operated via an interface, or automatically by the control unit (i.e. a mains failure). The function of the easYgen depends on the configuration of the unit and how the external signals are used. The start/stop sequence of the engine is described in more detail in manual 37469.

In the following text the main functions are briefly described.

Start engine

Remote start

The engine is started via a remote start signal.

A Start in Auto requires.

- The AUTOMATIC operating mode is enabled.
- The function "Start req. in AUTO" is assigned via the *LogicsManager* to a discrete input and the conditions are fulfilled (TRUE).
- This discrete input or a start via interface is energized (logically HIGH signal) or the necessary command of the interface protocol is set (for explanation of the interface protocol refer to the interface manual 37472).
- A class C alarm or higher is not present (for explanation of the alarm classes refer to manual 37469).
- The engine is ready for operation.
- The GCB is open.

Mains fault

AMF / Auto mains failure operation (only in application mode {2oc}) If the AUTOMATIC operating mode is enabled and the application mode is configured to {2oc} (2-breaker logic) and the mains fail, the engine and the power circuit breakers will be operated according to the conditions in the following table.

An AMF start requires.

- The AUTOMATIC operating mode is enabled.
- The application mode is configured as {2oc}.
- The parameter "Emergency power" is configured as ON.
- The configured mains failure limits are reached.
- The configured delay times have expired.
- A class C alarm or higher is not present (for explanation of the alarm classes refer to 37469).
- The engine is ready for operation.

Status (prior to mains failure)			Action (order)				
Engine	GCB	MCB	Engine	GCB	MCB		
0 () 1)	0 (open)	0 (open)	1 (start)	2 (close)			
0 (stopped)	0 (open)	1 (closed)	1 (start)	3 (close)	2 (open)		
1 (running)	0 (open)	0 (open)		1 (close)			
	0 (open)	1 (closed)		2 (close)	1 (open)		
	1 (closed)	0 (open)					
	1 (1 - 1)	1 (1 - 1)		1 (open)	2 (1 -)		
	1 (closed)	1 (closed)		3 (close)	2 (close)		
	1 (closed)	1 (closed)		(remains closed)	1 (open)		

Mains decoupling GCB:

Mains decoupling MCB:

Table 4-2: Functional description - AMF conditions

© Woodward Page 41/60

Functional description of AMF conditions:

- If the engine is not running prior to a mains failure and both, the GCB and MCB are open, the following actions occur:
 - 1. The engine starts
 - 2. The GCB closes
 - 3. The load is supplied by the generator set
- If the engine is not running prior to a mains failure, the GCB is open, and the MCB is closed the following actions occur:
 - 1. The engine starts
 - 2. The MCB opens
 - 3. The GCB closes
 - 4. The load is supplied by the generator set
- If the engine is running prior to a mains failure, the GCB is open, and the MCB is open the following actions occur:
 - 1. The GCB closes
 - 2. The load is supplied by the generator set
- If the engine is running prior to a mains failure, the GCB is open, and the MCB is closed the following actions occur:
 - 1. The MCB opens
 - 2. The GCB closes
 - 3. The load is supplied by the generator set
- If the engine is running prior to a mains failure, the GCB is closed, and the MCB is open the following actions occur:
 - 1. The generator set continues to supply the load
- If the genset is operating in parallel with the mains prior to a mains failure, both breakers are closed, the following actions occur:
 - 1. A mains decoupling will be performed and the GCB or MCB will be opened depending on the configuration of the mains decoupling function:
 - Mains decoupling configured to MCB or MCB->GCB:
 - a. The MCB opens
 - b. The GCB remains closed
 - c. The engine keeps running
 - Mains decoupling configured to GCB or GCB->MCB:
 - a. The GCB opens
 - b. The MCB opens after the delay time
 - c. The GCB closes
 - d. The engine keeps running
 - 2. The load is supplied by the generator set

Page 42/60 © Woodward

Chapter 5. easYgen-3200 Configuration

This chapter provides information "how to configure the unit via the LC display" as well as the description of all parameters that may be changed without a password. If you have the correct codes to configure the unit (this is verified via passwords), refer to manual 37469 for a description of all parameters, their setting range, and their influence to the operation of the unit.

Structure of the Parameters

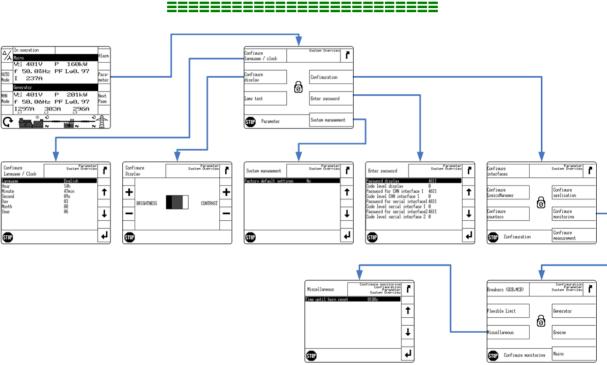
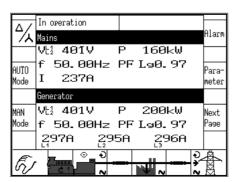


Figure 5-1: Configuration screens (overview)

Parameter

Access configuration menus



By pressing the softkey, the Parameter menu will be displayed to permit configuration of the control unit.

The different configuration screens may be displayed by selecting the respective softkey. Refer to Figure 5-1 for a structure of the configuration screens.

© Woodward Page 43/60

Α		easYgen-3000 Series - Genset
Softkey	s "Configuration - Enter password	lu.
ord leve ord leve ord leve	System Overview System Overview T	Navigation through the parameters is carried out us the softkeys and . To edit the selected param press . To save the edited parameter press . To it the parameter without saving any changes press
<u> </u>	<u> </u>	
7	Return to the previsous screen/ex	cit parameter without saving changes ("Escape")
J	Edit I If it is desired to	sey will return the operator to the previous display so be exit a parameter without saving changes made there and the user will be returned to the previous screen.
L	Next parameter	
•	ters assigned by the active passwaccessed after entering a passwo an Asian language is configured ty space at the bottom of the par	navigate down through the parameters. Only the paraword will be displayed. The parameters that may only ord are described in the Configuration Manual 37469 d, some parameter screens may be displayed with an arameter list, which may be interpreted as an end of the exist and are displayed when scrolling down.
1	Previous parameter	
	This softkey permits the user to	navigate upwards through the parameters.
_	Decrease/change function	
	If the desired parameter has bee been moved to the appropriate p decreased by one using the s	en selected by pressing the softkey, and the curso position via the softkey, the value of the digit ma softkey.
+	Increase/change function	
	If the desired parameter has bee been moved to the appropriate p increased by one using the + se	en selected by pressing the softkey, and the curso position via the softkey, the value of the digit ma softkey.
	Select parameter/input confirmat	tion ("Enter")

Page 44/60 © Woodward

in the unit memory by pressing the softkey.

parameter.

Navigate...... A highlighted parameter may be entered for configuration by pressing the

softkey. This permits the changing of the configured value within the



Next digit of the selected parameter

If the parameter has a numeric value (i.e. the password) that is to be changed, the digits must be changed individually. The \rightarrow softkey permits navigation to each cursor position of the number to be changed. See the softkey symbols \rightarrow and \uparrow for an explanation of how to change the digit.

© Woodward Page 45/60

Parameters

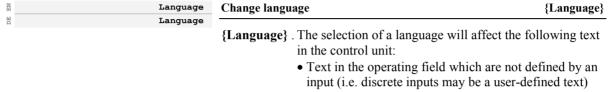




NOTE

A description of all parameters, which may be edited/configured via the display, are described in the Configuration Manual 37469.

Language



- The alarm list and event history texts
- All parameters which may be changed via the unit panel



NOTE

Refer to Appendix B: Restoring a Language Setting on page 59 if your unit is configured to a language you are not able to read or understand.

Real-Time Clock - Time

EN	Hour	Adjust clock time: hour	0 to 23
DE	Stunden	The hour of the current time is set here. Example: 0	
EN	Minute	Adjust clock time: minute	0 to 59
DE	Minuten		
		The minute of the current time is set here. Example: 0	
EN	Second	Adjust clock time: second	0 to 59
田口	Sekunden		
		The second of the current time is set here. Example: 0	

Page 46/60 © Woodward

Real-Time Clock - Date

EN	Day	Adjust date: day	1 to 31
E	Tag		
		The day of the current date is set here. Example: 1	
EN	Month	Adjust date: month	1 to 12
DE	Monat		
		The month of the current date is set here. Example: 1	
EN	Year	Adjust date: year	0 to 99
E	Jahr		
		The year of the current date is set here. Example:	
		0 Year 2000.	
		99 Year 2099.	

Display Contrast



Configure display

+/-

In the "Configure display" screen, the display contrast and brightness may be increased or decrease using these softkey characters.

Increase the display contrast/brightness.

Decrease the display contrast/brightness.



.....If the display contrast and/or brightness has been decreased to the point that it is no longer visible, press and hold the STOP button for at least 5 seconds. This will restore the contrast and brightness to the factory default setting.

© Woodward Page 47/60

Password

EN	Password display	Password for access via the unit panel	0000 to 9999
国Q	Passwort Display	A password must be entered to permit configuration unit panel. If a password is not entered only the disp may be edited.	
EN	Code level display	Code level via display	Info
DE	Codeebene Display	This value displays the code level that is currently at the front panel.	etive for access via
EN	Password for CAN interface {x}	Password for access via CAN interface {x}	0000 to 9999
N	Passwort CAN Schnittstelle {x} Code level CAN interface {x}	A password must be entered to permit configuration CAN interface {x}. If a password is not entered, the ters may not be edited.	
田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田	Code level CAN interlace {x} Codeebene CAN Schnittstelle {x}	Code level CAN-Bus {x}	1010
I	, ,	This value displays the code level that is currently at the CAN bus.	ctive for access via
EN	Password for serial interface {x}	Password for access via serial interface {x}	0000 to 9999
DE	Passwort serielle Schnittst. {x}	A password must be entered to permit configuration rial interface {x}. If a password is not entered, the diters may not be edited.	
EN	Code level serial interface {x}	Code level serial port {x}	Info
DE	Codebene serielle Schnittst. {x}		
		This value displays the code level that is currently as	ctive for access via

Deactivate Horn



the serial interface $\{x\}$.

A horn signal is issued and the alarm LED flashes when a fault condition occurs. This signal will be disabled when the configured time expires. This is the maximum time, for which a horn signal is active (it will also be deactivated if it is acknowledged before).

Factory (Default) Values

EN	Factory settings	Factory setting	YES/NO				
DE	Werkseinstellung	The factory settings (default values) may be loaded. Select YES to enable the following parameter to be displayed. It is possible to load the factory settings (default values) for all parameters, which are accessible in the currently active code level.					
EN	Set default values	Set default values	YES/NO				
DE	Standardwerte wiederherstellen	Entering YES overwrites the current convalues. Only those parameters will be rechange in the selected code level.	•				

Page 48/60 © Woodward

Appendix A. Display Messages

Status Messages



Message text and ID	Meaning
AUTO mode ready	
ID 13253	The unit is waiting for a start signal in Automatic operating mode and no alarm of class C, D, E, or F is
	present.
Aux. serv. postrun	Postrun of the auxiliary operation is active
ID 13201	After the engine has stopped, auxiliary operations are enabled. These operations ensure that required
	equipment which is necessary for the operation of the engine continues to run (i.e. electric cooling fan).
Aux. services prerun ID 13200	Prerun of the auxiliary operation is active Before the engine is started the signal "aux. services prerun" is enabled, so that all required equipment
1D 13200	which is necessary for the operation of the engine can be initialized, started or switched.
Cool down	Coasting of the engine is active
ID 13204	The no load operation is performed prior to the stopping of the engine. The no load operation is utilized to
	cool the engine.
Crank protect	Starter protection
ID 13214	To prevent the starter from being damaged by an engine that is rotating, a crank protection delay is active
Critical mode	to ensure that the engine has time to stop rotating.
ID 13202	Critical mode (Sprinkler operation) is active The sprinkler operation is activated. The exact description of the conditions and effects of the sprinkler
1D 13202	operation are described in the configuration manual 37469.
Emergency/Critical	Emergency operation during active critical operation {2oc}
ID 13215	Critical operation is activated.
Emergency run	Emergency power operation {2oc}
ID 13211	After the control unit detects that a mains fault has occurred, the engine is started after the emergency de-
	lay timer expires. The MCB is opened, the GCB is closed, and the generator set assumes the load. If the
	generator set is already running, operations continue until the emergency power operation conditions no
	longer exist. If the mains return, the mains settling timer becomes active first (see below).
GCB dead bus close	Dead bus closing of the GCB {1oc}, {2oc}
ID 13209	The GCB is closed onto the de-energized busbar. The measured busbar voltage is below the configured
GGD > MGD Deles	dead bus detection limit.
GCB -> MCB Delay ID 13261	GCB – MCB delay time is active {2oc} If the breaker logic is configured to Open Transition and a transfer from generator to mains supply is ini-
ID 13261	tiated, the transfer time delay will start after the replay "GCB is open" is received. The MCB close com-
	mand will be issued after the transfer time has expired.
GCB open	The GCB is being opened {1oc}, {2oc}
ID 13255	A GCB open command has been issued.
Gen. stable time	Generator stable time is active
ID 13250	If the engine monitoring delay timer has expired, the generator settling time starts. This permits for an ad-
	ditional delay time before the breaker is closed in order to ensure that none of the engine delayed watch-
	dogs trips.
Idle run active	The control is in idle mode
ID 13216	No undervoltage, underfrequency, and underspeed monitoring is performed in idle mode. The flexible
	limits 33 through 40 are not monitored.

© Woodward Page 49/60

Message text and ID	Meaning
---------------------	---------

Ignition	
ID 13213	1 0 0 1
In operation	The genset is in regular operation
ID 13251	The genset is in regular operation and is ready for supplying load.
Loading Generator	The generator power will be increased to the set point
ID 13258	The generator power will be increased to the configured set point with a rate defined by the power con-
	trol set point ramp.
Mains settling	Mains settling time is active {2oc}
ID 13205	When the control unit detects that the mains fault is no longer present and power has been restored, the
	mains settling timer begins counting down. If the mains are stable after the expiration of the timer (the
	mains voltage has not fallen below or risen over the configured monitoring limits), the load is transferred
	from the generator supply to the mains supply.
MCB dead bus close	Dead bus closing of the MCB {2oc}
ID 13210	The MCB is closed onto the de-energized busbar. The measured busbar voltage is below the configured
	dead bus detection limit.
MCB -> GCB Delay	MCB – GCB delay time is active {2oc}
ID 13262	If the breaker logic is configured to Open Transition and a transfer from mains to generator supply is ini-
	tiated, the transfer time delay will start after the reply "MCB is open" is received. The GCB close com-
	mand will be issued after the transfer time has expired.
MCB open	The MCB is being opened {2oc}
ID 13257	An MCB open command has been issued.
Power limited prerun	Active power limited prerun is active
ID 13252	The real power set point is limited to the warm up power limit for the configured warm up time.
Preglow	Preglow of the engine is active {Diesel engine}
ID 13208	The diesel engine is preheated prior to starting.
Ramp to rated	
ID 13254	After firing speed has been exceeded, the engine monitoring delay timer starts. This message is displayed
	during this period.
Start	
ID 13206	After the "Prerun auxiliary operation" expires, the engine is started according to the configured start logic
	(Diesel or gas engine). When the start sequence is active, various relays are enabled and representative
	signals are passed via the CAN bus to a secondary engine control.
Start - Pause	Start pause while starting the engine is active
ID 13207	If the engine could not be started, the controller will pause for the configured time prior to attempting to
	issuing a start command again.
Start w/o Load	Start without load is active
ID 13263	A regular engine start is performed. The GCB operation is blocked to prevent a change from mains to
	generator supply.
Stop engine	Engine will be stopped
ID 13203	The engine will be stopped. The engine stop delay will be started when ignition speed has been fallen be-
Comphysical CCD	low. A restart is only possible if the engine stop delay has been expired.
Synchronization GCB ID 13259	The GCB will be synchronized
Synchronization MCB	The control tries to synchronize the GCB.
_ -	The MCB will be synchronized
	The control tries to synchronize the MCB.
Turning	Purging operation is active {Gas engine}
ID 13212	Before the fuel solenoid opens and the ignition of the gas engine is energized the remaining fuel, that
	may be present in the combustion chamber, will be removed by a purging operation. The starter turns the engine without enabling the ignition for a specified time to complete the purging operation. After the
1	purging process, the ignition is energized.
Unloading Generator	The generator power will be decreased
ID 13256	The generator power will be decreased The generator power will be decreased after a stop command has been issued with a rate defined by the
10 13256	power control set point ramp before the GCB will be opened.
Unloading mains	The mains power will be decreased
ID 13264	The real power set point is increased with the configured rate after synchronizing the generator in inter-
15 15204	change transition mode. After the mains have been unloaded, the MCB will be opened.
Synch. PERMISSIVE	Synchronization mode PERMISSIVE
ID 13265	If the synchronization mode is set to "PERMISSIVE" [Parameter ID 5728] the screen message "Synch.
	PERMISSIVE" is blinking on the main screen.
Synch. CHECK	Synchronization mode CHECK
ID 13266	If the synchronization mode is set to "CHECK" [Parameter ID 5728] the screen message "Synch.
15 15200	CHECK" is blinking on the main screen.
Synch. OFF	Synchronization mode OFF
ID 13267	If the synchronization mode is set to "OFF" [Parameter ID 5728] the screen message "Synch. OFF" is
]	blinking on the main screen.
Add-on delay	Load dependent start/stop (LDSS) add-on delay time
ID 13274	Shows the current state of LDSS in the sequencing screen. A countdown of the configured add-on delay

Page 50/60 © Woodward

	time will be displayed.
Add-off delay	Load dependent start/stop (LDSS) add-off delay time
ID 13275	Shows the current state of LDSS in the sequencing screen. A countdown of the configured add-off delay
	time will be displayed.
Minimum run time	Load dependent start/stop (LDSS) minimum run time
ID 13276	Shows the current state of LDSS in the sequencing screen. A countdown of the configured minimum run
	time will be displayed.

© Woodward Page 51/60

Alarm Messages





NOTE

Refer to the Configure Monitoring section of the Parameters chapter in the Configuration Manual 37469 for a detailed description of the monitoring functions, which trigger the alarm messages.

Message text and ID	Meaning
<u> </u>	-
Amber warning lamp ID 15126	Amber warning lamp, J1939 interface This watchdogs monitors, whether a specific alarm bit is received from the CAN J1939 interface. This enables to configure the control in a way that a reaction is caused by this bit (e.g. warning, shutdown).
Bat. overvoltage 1	No alarm can be indicated if the CAN communication fails. Battery overvoltage, limit value 1 The battery voltage has exceeded the limit value 1 for battery overvoltage for at least the configured
	time and did not fall below the value of the hysteresis.
Bat. overvoltage 2 ID 10008	Battery overvoltage, limit value 2 The battery voltage has exceeded the limit value 2 for battery overvoltage for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Bat. undervoltage 1 ID 10005	Battery undervoltage, limit value 1 The battery voltage has fallen below the limit value 1 for battery undervoltage for at least the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis.
Bat. undervoltage 2 ID 10006	Battery undervoltage, limit value 2 The battery voltage has fallen below the limit value 2 for battery undervoltage for at least the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis.
CAN bus overload ID 10089	CAN bus overload alarm The sum of CAN bus messages on al can buses together exceeds 32 messages per 20 ms.
CAN fault J1939	Interface alarm J1939
ID 10017	The communication with the ECU via the CAN bus interface has been interrupted and no data can be transmitted or received over the bus within the configured time.
CANopen Interface 1 ID 10087	Interface alarm CANopen on CAN bus 1 No Receive Process Data Object (RPDO) is received within the configured time.
CANopen Interface 2	Interface alarm CANopen on CAN bus 2
ID 10088	No message is received from the external expansion board (Node ID) within the configured time.
Charge alt. low volt ID 4056	Charging alternator voltage low The charging alternator voltage has fallen below the critical limit for at least the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis (the critical limit is 9 V for 12 V systems and 20 V for 24 V systems).
Eng. stop malfunct. ID 2504	Stop alarm of the engine The engine failed to stop when given the stop command. When a stop command is issued a timer starts a countdown. If speed is still detected when this timer expires the controller recognizes an unsuccessful stop of the engine. An unsuccessful stop of the engine is determined if speed (measured by the generator frequency, the MPU, or the LogicsManager "ignition speed") is detected within the configured time after the stop signal has been issued.
EEPROM failure ID 1714	The EEPROM checksum is corrupted
GCB fail to close ID 2603	GCB failed to close The easYgen has attempted to close the GCB the configured maximum number of attempts and failed. Depending on the configuration, the easYgen will continue to attempt to close the GCB as long as the conditions for closing the GCB are fulfilled.
GCB fail to open ID 2604	GCB failed to open The easYgen is still receiving the reply "GCB closed" after the GCB open monitoring timer has expired.
GCB syn. timeout ID 3064	

Page 52/60 © Woodward

Message text and ID Meaning

Gen act.pwr mismatch	Generator active power mismatch
ID 2924	The deviation between the generator power and the active power set point has exceeded the limit for at
	least the configured time.
Gen. PF lagging 1	Generator overexcited, limit value 1
ID 2337	The power factor limit 1 has been exceeded at the generator towards inductive (i.e. the current is lag-
	ging) for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. PF lagging 2	Generator overexcited, limit value 2
ID 2338	The power factor limit 2 has been exceeded at the generator towards inductive (i.e. the current is lag-
	ging) for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. PF leading 1	Generator underexcited, limit value 1
ID 2387	The power factor limit 1 has fallen below at the generator towards capacitive (i.e. the current is leading)
	for at least the configured time and did not exceed the value of the hysteresis.
Gen. PF leading 2	Generator underexcited, limit value 2
ID 2388	The power factor limit 2 has fallen below at the generator towards capacitive (i.e. the current is leading)
	for at least the configured time and did not exceed the value of the hysteresis.
Gen. overcurrent 1	Generator overcurrent, limit value 1
ID 2218	The generator current has exceeded the limit value 1 for the generator overcurrent for at least the con-
15 2210	figured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. overcurrent 2	Generator overcurrent, limit value 2
ID 2219	The generator current has exceeded the limit value 2 for the generator overcurrent for at least the con-
10 2219	figured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. overcurrent 3	Generator overcurrent, limit value 3
ID 2220	The generator current has exceeded the limit value 3 for the generator overcurrent for at least the con-
ID 2220	figured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. overfrequency 1	,
ID 1912	Generator overfrequency, limit value 1 The conceptor frequency has availed the limit value 1 for conceptor everfrequency for at least the con-
ID 1912	The generator frequency has exceeded the limit value 1 for generator overfrequency for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Can a 2	
Gen. overfrequency 2	Generator overfrequency, limit value 2
ID 1913	The generator frequency has exceeded the limit value 2 for generator overfrequency for at least the con-
Con amount on 1	figured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. overload IOP 1	Generator overload IOP, limit value 1
ID 2314	The generator power has exceeded the limit value 1 for generator overload in isolated operation (MCB
G	is open) for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. overload IOP 2	Generator overload IOP, limit value 2
ID 2315	The generator power has exceeded the limit value 2 for generator overload in isolated operation (MCB
Garage Land MOD 1	is open) for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. overload MOP 1	Generator overload MOP, limit value 1
ID 2362	The generator power has exceeded the limit value 1 for generator overload in mains parallel operation
	(GCB and MCB are closed) for at least the configured time and did not fall below the value of the hys-
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	teresis.
Gen. overload MOP 2	Generator overload MOP, limit value 2
ID 2363	The generator power has exceeded the limit value 2 for generator overload in mains parallel operation
	(GCB and MCB are closed) for at least the configured time and did not fall below the value of the hys-
011	teresis.
Gen. overvoltage 1	Generator overvoltage, limit value 1
ID 2012	The generator voltage has exceeded the limit value 1 for generator overvoltage for at least the config-
	ured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. overvoltage 2	Generator overvoltage, limit value 2
ID 2013	The generator voltage has exceeded the limit value 2 for generator overvoltage for at least the config-
, , , , ,	ured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. rev/red. pwr.1	Generator reverse power, limit value 1 / Generator reduced power, limit value 1
ID 2262	The generator power has exceeded the limit value 1 for generator reverse power / generator reduced
	power for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen. rev/red. pwr.2	Generator reverse power, limit value 2 / Generator reduced power, limit value 2
ID 2263	The generator power has exceeded the limit value 2 for generator reverse power / generator reduced
	power for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Gen.ph.rot. mismatch	Generator rotating field mismatch
ID 3955	The generator rotating field does not correspond with the configured direction.

© Woodward Page 53/60

Message text and ID Meaning	
-----------------------------	--

Gen. underfrequency 1 ID 1962 ID 1962 Gen. underfrequency 1 generator frequency has fallen below the limit value 1 for generator underfrequency for the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Additionally, the alarm been acknowledged (unless the "Self acknowledgement" is configured VES). Gen. underfrequency 2 ID 1963 Gen. undervoltage 1 ID 2062 Gen. undervoltage 1 ID 2062 Gen. undervoltage 2 Gen. undervoltage 3 ID 2063 Gen. undervoltage 2 ID 2063 Gen. undervoltage 2 ID 2063 Gen. undervoltage 3 ID 2063 Gen. undervoltage 4 ID 2064 In generator voltage has fallen below the limit value 1 for generator undervoltage for at lea configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen. undervoltage 2 Gen. undervoltage, limit value 2 ID 2063 Gen unloading fault 4 Generator undervoltage, limit value 2 ID 3063 He generator voltage has fallen below the limit value 2 for generator undervoltage for at lea configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen unloading fault 4 Generator undervoltage, limit value 2 ID 3063 He eas' gen faited to reduce the generator power below the configured unload limit within 1 figured time. Gen. volt. asymmetry 4 Voltage asymmetry 1 ID 3963 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 Generator ground current, limit value 1 ID 3263 Format falls the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 ID 3264 Formation are calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gurrent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 Mains decoupling Mains decoupling with tripping time adepending on the measured current. The higher the current for at least the configured time and did not fall below the value 0 fibe hysteresis. Mains export power 1 Mains export power, limit value 1 ID 3241 The mains export power, limit value 2 The mains exp	
the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Additionally, the alarm been acknowledged (unless the "Self acknowledgement" is configured YES). Gen. underfrequency 2 ID 1963 Generator underfrequency, limit value 2 ID 2062 Generator undervoltage, limit value 1 ID 2062 Generator undervoltage, limit value 1 ID 2063 Gen. undervoltage 2 ID 2063 Gen unloading fault ID 3124 ID 3124 Generator undervoltage, limit value 2 ID 3124 Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator voltage has fallen below the limit value 2 for generator undervoltage for at lea configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator voltage has fallen below the limit value 2 for generator undervoltage for at lea configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator voltage has fallen below the limit value 2 for generator undervoltage for at lea configured time. Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 Generator ground current, limit value 1 ID 3263 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator generator at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Generator ground current, limit value 2 ID 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator generator and the value of the hysteresis are available; normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling Mains decoupling is initiated Mains export power 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 ID 3241 The mains export power, limit value 2 ID 3242 The mains import power 1 Mains overfreque	
been acknowledged (unless the "Self acknowledgement" is configured YES). Gen underfrequency 2	
Gen. underfrequency 2 ID 1963 Gen. undervoltage 1 ID 2062 Gen. undervoltage 1 ID 2062 Gen. undervoltage 2 Generator undervoltage, limit value 1 ID 2062 Gen. undervoltage 2 ID 2063 Gen. undervoltage 3 ID 2063 Gen. undervoltage 4 ID 2063 Gen. undervoltage 5 ID 2063 Gen. undervoltage 5 ID 2063 Gen. undervoltage 6 Gen. under	n has not
Gen. undervoltage 1 Gen. undervoltage 1 The generator frequency has fallen below the limit value 2 for generator underfrequency for the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen. undervoltage 2 ID 2063 Gen. undervoltage 3 The generator voltage has fallen below the limit value 1 for generator undervoltage for at least on the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen. undervoltage 2 ID 2063 Generator undervoltage, limit value 2 The generator voltage has fallen below the limit value 2 for generator undervoltage for at least on the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen unloading fault ID 3124 Generator unloading mismatch The ast year failed to reduce the generator power below the configured unload limit within the figured time. Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the control limit value. Generator ground current, limit value 1 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gourd current for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Generator inverse time-overcurrent ID 4038 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gourder time and did not fall below the value of the hysteresis. Mains decoupling Mains decoupling is initiated Deer more monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the current for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Mains export power 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power 1 has export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 Mains import power 1 Mains import power 1 Mains import power 1 Mains impo	
the configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen. undervoltage 1 ID 2062 Gen. undervoltage 2 ID 2063 Gen. unloading fault Gen. unloading fault Gen. volt. asymmetry ID 3124 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 3126 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 307 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 307 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 307 ID 308 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 308 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 307 ID 308 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 307 ID 308 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 307 ID 308 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 307 ID 308 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 308 Gen. volt. asymmetry ID 3907 ID 308 Gen. voltage asymmetry ID 3907 ID 308 Gen. voltage asymmetry ID 3097 In generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Generator ground current, limit value 1 ID 308 Generator ground current, limit value 2 ID 308 In we vercurr. ID 4038 Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the current for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Mains decoupling ID 3114 Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling has the configured time and did not fall below the limit value 1 for mains export power 1 ID 3241 Mains export power 1 ID 3241 Mains export power, limit value 1 ID 3240 Mains export power, limit value 1 ID 3217 Mains import power, limit value 2 ID 3218 Mains import power 1 Alains import power 1 Alains import power 2 ID 3218 Mains import power 3 Mains import power 1 Alains import power 1 Alains import power 2 ID 3218 Mains overfreq. 1 Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	r at least
TD 2062 The generator voltage has fallen below the limit value 1 for generator undervoltage for at lea configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen. undervoltage 2 TD 2063 Generator undervoltage, limit value 2 The generator voltage has fallen below the limit value 2 for generator undervoltage for at lea configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen unloading fault Generator unloading mismatch TD 3124 The easYgen failed to reduce the generator power below the configured unload limit within the figured time. Gen. volt. asymmetry TD 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 Generator ground current, limit value 1 TD 3263 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator generator ground current for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 TD 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator generator ground current for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling TD 3114 Mains export power 1 The mains export power, limit value 1 TD 3241 Mains export power 2 TD 3242 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2	ut reast
Gen. undervoltage 2 ID 2063 Generator undervoltage, limit value 2 ID 2064 Gen unloading fault ID 3124 Generator unloading mismatch ID 3124 The generator voltage has fallen below the limit value 2 for generator undervoltage for at least configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen unloading fault ID 3124 Generator unloading mismatch The eas' gen failed to reduce the generator power below the configured unload limit within the figured time. Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 Generator ground current, limit value 1 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gournet for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Generator ground current, limit value 2 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gournet for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains export power 1 Mains export power 1 Mains export power 1 Mains export power, limit value 1 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 Mains export power has exceeded or fallen below the lim	
Gen. undervoltage 2 ID 2663 The generator undervoltage, limit value 2 The generator voltage has fallen below the limit value 2 for generator undervoltage for at lea configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Gen unloading fault ID 3124 Generator unloading mismatch The easYgen failed to reduce the generator power below the configured unload limit within the figured time. Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the curred limit value. Ground fault 1 ID 3263 Generator ground current, limit value 1 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gournet for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 ID 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gournet for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the cripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power as exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power 1 mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 1 The mains import power,	ast the
The generator voltage has failen below the limit value 2 for generator undervoltage for at lea configured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Generator unloading mismatch The easYgen failed to reduce the generator power below the configured unload limit within the figured time. Gen. volt. asymmetry TD 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 TD 3263 Generator ground current, limit value 1 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gourner for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 TD 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gourner for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 The generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling TD 3114 Mains export power 1 The mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export powers the sum of fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Main	
Gen unloading fault Generator unloading mismatch The casygen failed to reduce the generator power below the configured unload limit within the figured time. Gen. volt. asymmetry The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 Generator ground current, limit value 1 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value of the hysteresis. Ground fault 2 Generator ground current, limit value 2 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gourent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcur. Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has tri Mains export power 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfrequency, limit value 1	
Gen unloading fault ID 3124 The easYgen failed to reduce the generator power below the configured unload limit within the figured time. Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the current limit value. Ground fault 1 ID 3263 Generator ground current, limit value 1 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator governent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Generator inverse time-overcurrent ID 4038 Mains decoupling ID 3114 Mains export power 1 ID 3241 Mains export power 1 ID 3241 Mains export power 1 ID 3242 Mains import power 1 ID 3243 Mains import power 1 ID 3244 Mains import power 1 ID 3257 Mains import power 2 ID 3268 Mains import power 1 ID 3217 Mains import power, limit value 2 ID 3218 Mains overfrequ. 1 Mains overfrequency, limit value 2 ID 3218 Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	ast the
TD 3124 The easYgen failed to reduce the generator power below the configured unload limit within to figured time. Gen. volt. asymmetry TD 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 Generator ground current, limit value 1 TD 3263 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gourtent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 Generator ground current, limit value 2 TD 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gourtent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling TD 3114 Mains export power 1 Mains export power, limit value 1 TD 3241 Mains export power 2 TD 3242 The mains export power, limit value 2 TD 3244 Mains import power, limit value 2 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 The mains import powe	
Gen. volt. asymmetry TD 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value.	41
Gen. volt. asymmetry ID 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 ID 3263 Ground fault 2 ID 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gournent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 Generator ground current, limit value 2 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gournent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains export power 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power has export power, limit value 2 The mains export power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power at least the con	the con-
TD 3907 The generator phase-to-phase voltages have higher differences between each other than the cured limit value. Ground fault 1 TD 3263 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gournent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 TD 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gournent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. TD 4038 Mains decoupling TD 3114 Mains decoupling is initiated TD 3114 Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has the configured time and did not fall below the value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains export power 1 TD 3241 Mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 1 TD 3217 The mains import power, limit value 1 TD 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power, limit value 2 The mains import power das exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power, limit value 2 The mains import power das exc	
Ground fault 1 ID 3263 Ground fault 2 Generator ground current, limit value 1 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gournet for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 ID 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gournet for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has triple the cuthe configured time and did not fall below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains export power 1 Mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 ID 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power, limit	config-
The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 1 for the generator gournent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 ID 3264 The measured or calculated ground current, limit value 2 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gound current for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains export power 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export powel least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3242 Mains export power, limit value 2 The mains import power, limit value 1 The mains import power As exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 Mains overfrequency, limit value 1	
current for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Ground fault 2 ID 3264 The measured or calculated ground current, limit value 2 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gourrent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains export power 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 2 The mains import power and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
Ground fault 2 ID 3264 The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gourrent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the current has exceeding to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has triple as the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains export power 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 ID 3242 The mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 1 The mains export power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export powers the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. Mains overfrequency, limit value 1	ground
The measured or calculated ground current has exceeded the limit value 2 for the generator gournent for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 Generator inverse time-overcurrent Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the current faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains export power, limit value 1 ID 3241 Mains export power, limit value 1 The mains export power power, limit value 1 The mains export power, limit value 2 ID 3242 The mains export power, limit value 2 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
current for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Inv. time overcurr. ID 4038 Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the current feater the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has tripped for the mains export power. In the mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power as the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3242 Mains export power, limit value 2 The mains export power, limit value 2 The mains import power, limit value 1 ID 3217 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
Inv. time overcurr. ID 4038 Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the curve he faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains export power 1 ID 3241 The mains export power, limit value 1 The mains export power power, limit value 1 The mains export power, limit value 2 ID 3242 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains imp	ground
Current monitoring with tripping time depending on the measured current. The higher the cuthe faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has tried acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains export power 1 ID 3241 Mains export power, limit value 1 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
the faster the tripping time according to a defined curve. According to IEC 255 three different acteristics are available: normal, highly, and extremely inverse. Mains decoupling ID 3114 Mains export power 1 ID 3241 Mains export power, limit value 1 ID 3241 Mains export power 2 ID 3242 Mains export power, limit value 2 ID 3242 Mains export power, limit value 2 ID 3245 Mains import power 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 ID 3218 Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	umant ia
mains decoupling ID 3114 Mains decoupling is initiated One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has tri Mains export power 1 ID 3241 Mains export power, limit value 1 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains export power 2 ID 3242 Mains export power, limit value 2 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 The mains import power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
Mains decoupling ID 3114 One or more monitoring function(s) considered for the mains decoupling functionality has tri Mains export power 1 ID 3241 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains export power 2 ID 3242 The mains export power, limit value 2 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 The mains import power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	iii ciiai
Mains export power 1 ID 3241 Mains export power, limit value 1 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains export power 2 ID 3242 Mains export power, limit value 2 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains export power 2 ID 3242 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 The mains import power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	riggered.
least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains export power 2	
Mains export power 2 ID 3242 The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	wer for at
The mains export power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains export power least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 Mains import power, limit value 1 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 1 ID 3217 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	С ,
Mains import power 1 ID 3217 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 The mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	wer for at
The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 1 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power 2 ID 3218 Mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
mains import power 2 ID 3218 Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1 at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains import power, limit value 2 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis.	wer for
Mains import power 2 ID 3218 The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
The mains import power has exceeded or fallen below the limit value 2 for mains import power at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	
at least the configured time and did not fall below or exceed the value of the hysteresis. Mains overfreq. 1 Mains overfrequency, limit value 1	wer for
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
ID 2862 The mains frequency has exceeded the limit value 1 for mains overfrequency for at least the	
	config-
ured time and did not fall below the value of the hysteresis.	
Mains overfreq. 2 Mains overfrequency, limit value 2 ID 2863 The mains frequency has exceeded the limit value 2 for mains overfrequency for at least the	config
ured time and did not fall below the value of the hysteresis. Triggering this monitoring function	
causes the mains decoupling function to trigger.	
Mains overvoltage 1 Mains overvoltage, limit value 1	
ID 2962 The mains voltage has exceeded the limit value 1 for mains overvoltage for at least the config	igured
time and did not fall below the value of the hysteresis.	
Mains overvoltage 2 Mains overvoltage, limit value 2	
ID 2963 The mains voltage has exceeded the limit value 2 for mains overvoltage for at least the config	
time and did not fall below the value of the hysteresis. Triggering this monitoring function ca	causes the
mains decoupling function to trigger.	

Page 54/60 © Woodward

Message text and ID Meaning

Mains PF lagging 1	Mains overexcited, limit value 1
ID 2985	The power factor limit 1 has been exceeded at the mains interchange point towards inductive (i.e. the
	current is lagging) for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Mains PF lagging 2	Mains overexcited, limit value 2
ID 2986	
15 2300	current is lagging) for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Mains PF leading 1	
_	1741115 411401 0110104, 111110 1
ID 3035	The power factor limit 1 has fallen below at the mains interchange point towards capacitive (i.e. the
	current is leading) for at least the configured time and did not exceed the value of the hysteresis.
Mains PF leading 2	Mains underexcited, limit value 2
ID 3036	The power factor limit 1 has fallen below at the mains interchange point towards capacitive (i.e. the
	current is leading) for at least the configured time and did not exceed the value of the hysteresis.
Mains phase shift	
_	
ID 3057	A mains phase shift, which has exceeded the configured limit, has occurred. Triggering this monitor-
	ing function causes the mains decoupling function to trigger.
Mains df/dt	Mains df/dt (ROCOF)
ID 3106	A mains df/dt, which has exceeded the configured limit, has occurred. Triggering this monitoring
	function causes the mains decoupling function to trigger.
Mains underfreq. 1	
_	Mains underfrequency, limit value 1 The mains frequency has fallen below the limit value 1 for mains and defrequency for at least the con-
ID 2912	The mains frequency has fallen below the limit value 1 for mains underfrequency for at least the con-
	figured time and has not exceeded the value of the hysteresis.
Mains underfreq. 2	
ID 2913	The mains frequency has fallen below the limit value 2 for mains underfrequency for at least the con-
	figured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Triggering this monitoring function
	causes the mains decoupling function to trigger.
Mains undervoltage 1	Mains undervoltage, limit value 1
_	
ID 3012	The mains voltage has fallen below the limit value 1 for mains undervoltage for at least the config-
	ured time and has not exceeded the value of the hysteresis.
Mains undervoltage 2	Mains undervoltage, limit value 2
ID 3013	The mains voltage has fallen below the limit value 2 for mains undervoltage for at least the config-
	ured time and has not exceeded the value of the hysteresis. Triggering this monitoring function causes
	the mains decoupling function to trigger.
Maint. days exceeded	
_	
ID 2560	The generator run time has exceeded the configured number of days since the last maintenance peri-
	od. Additionally, the alarm has not been acknowledged.
Maint. hrs exceeded	Transconding the court
ID 2561	The generator run time has exceeded the configured number of operating hours since the last mainte-
	nance period. Additionally, the alarm has not been acknowledged.
MCB fail to close	
ID 2623	The easYgen has attempted to close the MCB the configured maximum number of attempts and
15 2025	failed. Depending on the configuration, the easYgen will continue to attempt to close the GCB as
	long as the conditions for closing the MCB are fulfilled.
MCB fail to open	
ID 2624	The easYgen is still receiving the reply MCB closed" after the MCB open monitoring timer has ex-
	pired.
MCB syn. timeout	MCB synchronization time exceeded
ID 3074	The easYgen has failed to synchronize the MCB within the configured synchronization time.
Missing members	
I -	Missing load share members detected
ID 4064	The easygen has detected that the number of available units for load sharing does not correspond
	with the configured number of members.
ID 4064 Mns act.pwr mismatch	with the configured number of members.
	with the configured number of members. Mains active power mismatch
Mns act.pwr mismatch	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has ex-
Mns act.pwr mismatch ID 2934	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time.
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction.
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact tripping conditions for this monitoring functions are described in the configuration manual 37469 in
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed ID 2664	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact tripping conditions for this monitoring functions are described in the configuration manual 37469 in the section " Configure Monitoring: Engine, Operating Range Failure".
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed ID 2664 Overspeed 1	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact tripping conditions for this monitoring functions are described in the configuration manual 37469 in the section " Configure Monitoring: Engine, Operating Range Failure". Engine overspeed, limit value 1
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed ID 2664	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact tripping conditions for this monitoring functions are described in the configuration manual 37469 in the section " Configure Monitoring: Engine, Operating Range Failure". Engine overspeed, limit value 1 The engine speed has exceeded the limit value 1 for engine overspeed for at least the configured time
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed ID 2664 Overspeed 1	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact tripping conditions for this monitoring functions are described in the configuration manual 37469 in the section " Configure Monitoring: Engine, Operating Range Failure". Engine overspeed, limit value 1
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed ID 2664 Overspeed 1	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact tripping conditions for this monitoring functions are described in the configuration manual 37469 in the section " Configure Monitoring: Engine, Operating Range Failure". Engine overspeed, limit value 1 The engine speed has exceeded the limit value 1 for engine overspeed for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Mns act.pwr mismatch	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact tripping conditions for this monitoring functions are described in the configuration manual 37469 in the section " Configure Monitoring: Engine, Operating Range Failure". Engine overspeed, limit value 1 The engine speed has exceeded the limit value 1 for engine overspeed for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis. Engine overspeed, limit value 2
Mns act.pwr mismatch ID 2934 Mns.ph.rot. mismatch ID 3975 Operat. range failed ID 2664 Overspeed 1 ID 2112	with the configured number of members. Mains active power mismatch The deviation between the import/export power and the active import/export power set point has exceeded the limit for at least the configured time. Mains rotating field mismatch The mains rotating field does not correspond with the configured direction. Measured values not within operating range An alarm will be issued if ignition speed is exceeded and the measured values for generator and/or mains are not within the configured operating range. No alarm will be issued in idle mode. The exact tripping conditions for this monitoring functions are described in the configuration manual 37469 in the section " Configure Monitoring: Engine, Operating Range Failure". Engine overspeed, limit value 1 The engine speed has exceeded the limit value 1 for engine overspeed for at least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.

© Woodward Page 55/60

Page 56/60

Message text and ID	Meaning

Parameter alignment	LDSS parameter mismatch detected
ID 4073	The easygen has detected that not all LDSS parameters are configured identically at all
	participating units. Refer to the "Multi-unit configuration check" section in the "Parameters" shows a fish of the Configuration Manual 27400 for a list of all manufactures.
Dh matatian miamatah	ters" chapter of the Configuration Manual 37469 for a list of all monitored parameters.
Ph.rotation mismatch	Generator/busbar/mains phase rotation different
ID 2944	Generator, busbar (easYgen-3400/3500 only), and mains have different rotating fields. A CB closure is blocked.
	The phase rotation monitoring is always enabled and cannot be disabled.
Red stop lamp	
ID 15125	Red stop lamp, J1939 interface This watchdog monitors, whether a specific alarm bit is received from the CAN J1939 in-
10 15125	terface. This enables to configure the control in a way that a reaction is caused by this bit
	(e.g. warning, shutdown). No alarm can be indicated if the CAN communication fails.
Speed/freq. mismatch	Difference in frequency/speed measurement alarm
ID 2457	The speed differential between the generator frequency (ascertained by the generator volt-
15 2437	age measurement) and the engine speed (measured by the MPU) has exceeded the config-
	ured limit value / differential frequency for at least the configured time and has not fallen
	below the value of the hysteresis. The alarm may also be triggered if the <i>LogicsManager</i>
	"ignition speed" is enabled and no electrical frequency is detected as well as the other way
	round.
Start fail	Failure of engine to start alarm
ID 3325	The generator set has failed to start after the configured number of attempts. Depending on
	the configuration, no more start attempt will be carried out until the alarm is acknowledged.
Unbalanced load 1	Generator unbalanced load, limit value 1
ID 2412	The generator current has exceeded the limit value 1 for generator unbalanced load for at
	least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Unbalanced load 2	Generator unbalanced load, limit value 2
ID 2413	The generator current has exceeded the limit value 2 for generator unbalanced load for at
	least the configured time and did not fall below the value of the hysteresis.
Underspeed 1	Engine underspeed, limit value 1
ID 2162	The engine speed has fallen below the limit value 1 for engine underspeed and has not exceeded the value of the hysteresis.
IIndepend 2	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Underspeed 2 ID 2163	Engine underspeed, limit value 2 The profine great has fallen below the limit value 2 for an aire and described and has not as
ID 2163	The engine speed has fallen below the limit value 2 for engine underspeed and has not exceeded the value of the hysteresis.
Unintended stop	Unintended Stop
ID 2652	The easYgen expects the generator to be running but a sudden underrun of the ignition
	speed has been detected.
Wb: Analog input x	Analog input {x}, wire break
refer to: Table 5-1 and	During measurement of the analog input a wire break was detected. This text may be as-
Table 5-2 on page 58	signed customer defined. The text in angular brackets is the default text.
Discrete input x	Discrete input {x}, energized / de-energized
refer to:	The actual state of the monitored discrete input is energized / de-energized (depending on
Table 5-3 on page 58	the configuration) for at least the configured time. This text may be assigned customer de-
	fined. The text in angular brackets is the default text.
Ext. Discrete input x	External discrete input {x}, energized / de-energized
refer to:	The actual state of the monitored external discrete input is energized / de-energized (de-
Table 5-4 on page 58	pending on the configuration) for at least the configured time. This text may be assigned
	customer defined. The text in angular brackets is the default text.
-Flexible limit x	Flexible threshold {x}, overrun / underrun
refer to:	The actual value of the monitored analog value has exceeded / fallen below the threshold
Table 5-4 on page 58	(depending on the configuration) for at least the configured time and did not fall below/
	exceed the value of the hysteresis. This text may be assigned customer defined. The text in
	angular brackets is the default text.

© Woodward Page 57/60

Analo	Analog input #		2	3	
Mess	age ID	10014	10015	10060	

Table 5-1: Message IDs for analog inputs

External analog input #	1	2	3	4	5	6	7	8
Message ID	10221	10222	10223	10224	10225	10226	10227	10228
External analog input #	9	10	11	12	13	14	15	16

Table 5-2: Message IDs for external analog inputs

Discrete input #	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Message ID	10600	10601	10602	10603	10604	10605	10607	10608	10609	10610	10611	10612

Table 5-3: Message IDs for discrete inputs

External discrete input #	1	2	3	4	5	6	7	8
Message ID	16360	16361	16362	16364	16365	16366	16367	16368
External discrete input #	9	10	11	12	13	14	15	16
Message ID	16369	16370	16371	16372	16373	16374	16375	16376
External discrete input #	17	18	19	20	21	22	23	24
Message ID	16202	16212	16222	16232	16242	16252	16262	16272
External discrete input #	25	26	27	28	29	30	31	32
Message ID	16282	16292	16302	16312	16322	16332	16342	16352

Table 5-4: Message IDs for external discrete inputs

Flexible limit #	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Message ID	10018	10019	10020	10021	10022	10023	10024	10025	10026	10027
Flexible limit #	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Message ID	10028	10029	10030	10031	10032	10033	10034	10035	10036	10037
Flexible limit #	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
Message ID	10038	10039	10040	10041	10042	10043	10044	10045	10046	10047
Flexible limit #	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
Message ID	10048	10049	10050	10051	10052	10053	10054	10055	10056	10057

Table 5-5: Message IDs for flexible limits

Page 58/60 © Woodward

Appendix B. Restoring a Language Setting

Due to the multilingual capability of the unit, it may happen that the display language of the easYgen-3200 is set to a language, the operator is unable to read or understand, by mistake. In this case, the following proceeding helps to restore the desired language. The default setting is English.



Figure 5-2: Front panel and display

Figure 5-2 refers to the different softkeys, which appear in the configured language. In order to change the language setting, press the softkeys in the following order:

- 1. Press softkey ⁵ until you return to the starting screen (as indicated above)
- 2. Press softkey 6 once to access the "Parameter" screen
- 3. Press softkey 1 once to access the "Configure language / clock" screen
- 4. Press softkey 8 once to edit the language setting
- 5. Press softkeys or to select the desired language
- 6. Press softkey 8 once to commit the language setting

Now, the display language is restored to the desired language again.

© Woodward Page 59/60

We appreciate your comments about the content of our publications.

Please send comments to: stgt-documentation@woodward.com

Please include the manual number from the front cover of this publication.



Woodward GmbH

Handwerkstrasse 29 - 70565 Stuttgart - Germany Phone +49 (0) 711 789 54-0 • Fax +49 (0) 711 789 54-100 stgt-info@woodward.com

Homepage

http://www.woodward.com/power

Woodward has company-owned plants, subsidiaries, and branches, as well as authorized distributors and other authorized service and sales facilities throughout the world.

Complete address/phone/fax/e-mail information for all locations is available on our website (www.woodward.com).

2012/01/Stuttgart